

RADIO NE RADIO TU JE RADIO

HRVATSKI RADIO

SUBOTA

I PROGRAM. 0.10 Večernji program. Vijesti svaki sat. 1.00-5.00 Noćni program 5.00-8.00 Jutarnji program 7.00 Jutarnja kronika 7.30 O izumima i

vice XX stoljeća. Black James 13.30 Simfonijski koncert. Weber, Beethoven, Mendelssohn, Brahms, Bruch, Hartmann 16.00 Pregled programa 16.02 Bibliovizor 16.35 Život glazbe 18.00 Forum Trećeg programa 19.00 Kontrasti. Monteverdi, Smetana 20.00 Glazba vremena. Schaeffer, Ulrich,

23.05 Vijesti na engleskom jeziku 23.10 Top lista »Cro-pop 15« II PROGRAM. 7.00-12.00 Radio Jadran. Novosti svaki sat i pol. 7.00 Jutarnja kronika 7.15 041 – Radio 9.35 Nedjeljni izlog, emisija za djecu 10.00 Nedjeljom u operi 12.00 Jazz magazin 12.35 Panoptikum – Robert Tomović. Polifem, repriza 13.00 Koncert u rano poslijepodne 14.05 Hrvatska pripovjetka – Frano Alfirević. Bog, repriza 14.35 Iz rada amaterskih društava 15.00 Glazba bez voznog reda 15.35 Glazbeni automat 16.35 Glazba 17.00 Dnevne novosti 18.00 Radio-drama – Jakov Polić Kamov, Sloboda, repriza 19.00 Zvezdana prašina 19.30 Glazba 20.00-22.00 Na Drugom super 20.05 Super nedjelja 21.00 Top 20 22.00 Uključenje u program III mreže III PROGRAM. 8.00 Glazbena špica i opća najava programa 8.05 Jutarnji koncert. Muhić, Ocvirk, Bach, Purcell, Vivaldi, Haydn 9.00 Mattinata. Beethoven, Mozart, Brahms, Chopin, Čajkovski, Debussy 10.30 Refleksi i refleksije 11.00 Pro musica. Ludwig van Beethoven 13.00 Velikani naše epohe – ličnosti i djela 2. polovice XX stoljeća. Blumberg Baruch 13.30 Simfonijski koncert. Lully, Couperin, Rameau, Berlioz 16.00 Pregled programa 16.02 Interpress 16.35 Život glazbe 18.00 Iz riznice hrvatske kulture – Igor Suljić, Ivan Jarnović, gudačima i mačemu u legendu 19.00 Musica sacra. Canticum Ad B.M.V. 20.00 Musica rediviva. Carmina burana 22.00 Glazbena špica 22.02 Glazba za orgulje 22.30 Protokol stoljeća 23.00 Samo za gudače. Bach, Tippett 23.30 Ogledi i rasprave – Sociologija svakodnevice, Anthony Synnott. Sociologija tijela (I) 24.00 Art Beat 01.00 Pregled programa i odjava programa RADIO POSTAJA SLJEME. 7.00 Jutarnja kronika Hrvatskog radija. Vijesti svaki sat i 10 minuta. 7.45 Zgo 8.00 Stihovi za nedjeljno jutro 8.15 Kronika Varaždina 8.30 Sportsko prijelazno 9.30 Uzmi me za ruku i povedi me... 9.50 Zagreb by night 10.00 Glazbeni hit dana 10.15 Kronika Karlova 10.20 Glazbena kutijica 11.30 Top lista evergreena 12.00 Top (Efekt topa) 12.15 Gradonačelnice dobar dan 13.15 Ljudi XX stoljeća 14.15 Znanci i prijatelji 16.30 Glazbeni Zagreb 18.10 Zagrebački dnevnik 19.00-22.00 Večernji program 19.00 Za svakog ponešto 20.00 Glazbena pomoć 21.15 Zaželjeli ste, poslušajte 22.00 Kraj emitiranja Radio postaje Sljeme

program 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija programa HRTV 15.30 A Capella 16.05 Reportaža 17.00 Dnevne novosti 18.05 Iz najnovije do-

Užas povijesti

U emisiji »Triptih« bit će objavljen esej američkog kritičara Andreasa Huysse-na, profesora njemačke književnosti na Columbia University u New Yorku, o jednom od najvećih umjetnika današnjice, njemačkom slikaru Anselmu Kieferu. Esaj pod nazivom »Užas povijesti – izazov tajne«, zanimljiv je ne samo po tome što osvjetljava opus jednog od najinteligantnijih suvremenih slikara, nego iscrta i kulturnu klimu u Njemačkoj, od ranih šezdesetih godina do danas, na čijoj je podlozi i moglo nastati djelo »Anselma strahovitoga«, kako je Keifera nazvala kritika. Emisiju je uredila Nada Beruš, a esej su preveli Sanja Cvetnić i Bojan Marotti. Tekst je na rasporedu III programa Hrvatskog radija, u utorak, 17. kolovoza u 16,03 sati.

UTORAK

I PROGRAM. 0.10 Večernji program. Vijesti svaki sat. 1.00-5.00 Noćni program 5.00-8.00 Jutarnji program 6.05 Govorimo hrvatski 6.35 Duhovna misao 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Eko, eko, emisija za djecu 7.45 Pregled emisija programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 8.10 Obrazovni program 9.05 Halo! – dobar dan, ovdje Hrvatski radio 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 11.05 Utorak u kazalištu 11.30 Iz hrvatske narodne baštine 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.30 Zagrlj svijet, obrazovni program 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija programa HRTV 15.30 U narodnom tonu 16.05 Stranački forum 17.00 Dnevne novosti 18.05 Koncert u predvečerje 19.00 Dnevnik 19.30 Glazba 19.45 Priča za laku noć 20.00-24.00 Večernji program 22.00 Kronika dana 23.05 Vijesti na engleskom jeziku II PROGRAM. 7.00-12.00 Radio Jadran. Novosti svaki sat i pol. 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Glas do daske 9.00 Tu gdje živimo 11.00 Reportaže 11.35 Lukava lišica, emisija za djecu 12.00 S glazbene pozornice 12.35 Glazbeni vremeplov 13.00 Mali koncert 13.35 Pjevaju vam Mirjana Primorac i Krunoslav Kićo Slabinac 14.00 Naslovna stranica 14.35 Skice 15.00 Hrvatske pjesme i plesovi 15.35 Dokumentarna reportaža 17.00 Dnevne novosti 18.00 Tražili steposlušajte 19.00 Kazališni krug 19.30 Glazba 20.00-22.00 Na Drugom super, Linija povjerenja III PROGRAM. 8.00 Glazbena špica i opća najava programa 8.05 Jutarnji koncert. Bach, Couperin, Britten 9.00

PONEDJELJAK

I PROGRAM. 0.10 Večernji program. Vijesti svaki sat. 1.00-5.00 Noćni program 5.00-8.00 Jutarnji program 6.05 Govorimo hrvatski 6.35 Duhovna misao 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Tonika Polonkica, fr... emisija za djecu 7.45 Pregled emisija programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 8.10 Obrazovni program 9.05 Halo! – dobar dan, ovdje Hrvatski radio 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 10.10 Vijesti za glazbu 11.05 Ponedjeljom o likovnoj kulturi 11.30 U narodnom tonu 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.30 Otoci Hrvatskog Primorja, obrazovni

S reporterske vrpce

S reporterske vrpce ovaj tjedan slušat ćemo reportažu o IGFM – Internacionalnom društvu za ljudska prava, koje ima svoja predstavništva u 42 zemlje širom svijeta. Društvo radi za Hrvatsku čitave godine, šaljući pomoć izravno bolnicama, dječjim vrtićima i drugima kojima je to potrebno. Osim što društvo pomaže i drugim

zemljama u svijetu, također je vrlo prisutno i u BiH. Gost emisije je dr. Edo Krušlin, jedan od članova tog društva i vlasnik Toksikološkog instituta u Bazelu. Reportažu možete čuti na II programu Hrvatskog radija u ponedjeljak, 16. kolovoza od 15,32 sati. Emisiju je uredila Branka Starčević.



Pomoć pristizbe iz cijelog svijeta



Krvavi balkanski kovitlac

Globalno selo

Najkrvaviji rat u Europi od kraja 2. svjetskog rata, koji se vodi na području bivše Jugoslavije, poglavito na području BiH, izaziva višestruku pozornost Europe i svijeta: s jedne strane oni nastoje pomoći, a ta se nastojanja vrlo različito procjenjuju. Politički napor u svakom su slučaju manje učinkoviti od humanitarnih. Osim konkretnog angažmana, neželjeni i iznenađujući razvrat situacije na području bivše Jugoslavije izaziva i pokušaje stranih znanstvenika, različitih stručnjaka i novinara da objasne njegove uzroke i genezu. U emisiji »Globalno selo« možete saznati kako taj krvavi balkanski kovitlac objašnjava prof. Rainer Münz, s Humboldtovog sveučilišta u Berlinu, po struci demograf. Nakon toga, čut ćete komentar povjesničara Drage Roksančića, s Filozofskog fakulteta u Zagrebu. Emisiju »Globalno selo« uredila je Veljka Čolić-Pesker, a na rasporedu je Trećeg programa u četvrtak, 19. kolovoza od 10,30 sati.

oko njih, emisija za djecu 7.45 Pregled emisija programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 8.10 Obrazovni program 9.05 Putovi gospodarske obnove 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 10.10 Vrijeme za glazbu 11.05 Subotom o znanosti 11.15 I to je pjesma 11.30 U narodnom tonu 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.30 Sve je moguće, emisija za djecu 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija programa HRTV 14.50 Glazba 15.30 Smijemo li zamoliti za sanje 16.05 Iz života naših nacionalnih manjina. Savez Čeha u Republici Hrvatskoj 17.00 Dnevne novosti 18.00 Vijesti 18.05 Koncert u predvečerje 19.00 Dnevnik 19.30 Glazba 19.45 Priča za laku noć 20.00-24.00 Večernji program 20.05 Sport subotom 22.00 Kronika dana 23.05 Vijesti na engleskom jeziku

Varese, Parać 22.00 Glazbena špica 22.02 R. Strauss. Koncert za obou i orkestar u D-duru 22.30 Antologija pripovijetke – 23.00 Techno 23.30 Ogledi i rasprave – Tekstosilnice 24.00 New Age 01.00 Pregled programa i odjava programa RADIO POSTAJA SLJEME. 6.55 Početak emitiranja. Vijesti svaki sat i 10 minuta. 7.00 Jutarnja kronika Hrvatskog radija 7.45 Zgo 8.15 Kronika Varaždina 8.20 Zagreb by night 9.30 Uzmi me za ruku i povedi me... 10.00 Glazbeni hit dana 10.30 U Zagrebu na brdu Gradecu 11.30 Uho 12.00 Top (Efekt topa) 12.15 Bum, emisija za djecu 16.15 Sportski magazin 16.20 Disco-šok 18.10 Zagrebački dnevnik 19.00-22.00 Večernji program 22.00-02.00 American top 40 02.00 Kraj emitiranja Radio postaje Sljeme

NEDJELJA

I PROGRAM. 0.10 Večernji program. Vijesti svaki sat. 1.00-5.00 Noćni program 5.00-7.00 Jutarnji program 7.00 Jutarnja kronika 7.15-9.00 Emisija za selo 9.05 Vijesti na engleskom jeziku 9.10 Glazbene paralele 10.05 Prijenos svete mise 11.05 Vijesti na engleskom jeziku 11.10 Emisija za Hrvate u susjednim zemljama 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.30 Glazbena baština dalmatinskog podneblja 13.20 Radio igra za djecu – Talijanska narodna bajka. Kako pobijediti zlu sudbinu, repriza 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Operni album 15.20-17.00 A sada – sport i glazba 17.00 Dnevne novosti 18.05 Glazba u nedjeljno predvečerje 19.00 Dnevnik 19.30 Pjevaju vam klape 19.45 Priča za laku noć 20.00-24.00 Večernji program 20.05 Tamburaško sijelo, izravno iz Nove Gradiške 22.00 Kronika dana

II PROGRAM. 7.00-13.00 Radio Jadran. Novosti svaki sat i pol. 7.00 Jutarnja kronika 7.15 Radio izlog 10.00-13.00 Vikend program subotom 13.00 Mali koncert 13.35 Rock express 14.00 Hrvatska povjesnica 14.35 Glazbom preko granice 15.35 Iz koncertnih dvorana i glazbenih festivala. Djelomična reprodukcija koncerta ansambla Oriol Berlin, održanog 16.2.1993. u Berlinu 16.35 Vječne melodije 17.00 Dnevne novosti 17.30 U zabavnom tonu 19.00 Glazbeni leksikon 19.30 Koncert tamburaškog orkestra 20.00-22.00 Na Drugom super, Toplohladno, glazba 22.00 Uključenje u program III mreže III PROGRAM. 8.00 Glazbena špica i opća najava programa 8.05 Jutarnji koncert. Hasse, Händel, Sammartini, Pergolesi, Tartini 9.00 Mattinata – Verdi. Requiem 10.30 Glumčev izbor 11.00 Pro musica. Skrijabin, Prokofjev, Mediner, Sostakovič 13.00 Velikani naše epohe – ličnosti i djela 2. polo-

RADIO NE RADIO TU JE RADIO

Mattinata. Rossini, Massenet 10.30 Pod povećalom 11.00 Pro musica. Lukačić, Mauratti, Grgičević-Jurjević, Ebner, Morgenstern, Pintarić, Lisinski, Zajc, Matz, Bersa, Njirić 13.00 Velikani naše epohe – ličnosti i djela 2. polovice XX stoljeća. Böll Henirich 13.30 Simfonijski koncert. Copland, Dowell, Piston, Gershwin, Ives, Bernstein 16.00 Pregled programa 16.02 Triptih 16.35 Život glazbe 18.00 Antologija radio drame – Ivan Raos. Dvije kristalne čaše, repriza 19.00 Vrijeme za jazz 20.00 Glazba vremena. Stojke Carla Orffa 22.00 Glazbena špica 22.02 Skrivene glazbe 22.30 Dnevnik i pisma – Walter Jens. Bogovi su smrtni 23.00 Gudači u jazzu – violončelisti 23.30 Ogledi i rasprave – Petar Strčić. Sjedinjenje Istre s maticom Domovinom Hrvatskom (2) 24.00 Noćna vožnja 01.00 Pregled programa i odjava programa

RADIO POSTAJA SLJEME. 5.00 Zagrebačko jutro. Vijesti svaki sat i 10 minuta. 6.50 Jutarnji sportski pregled 7.00 Jutarnja kronika Hrvatskog radija 7.45 Zgo 8.15 Kronika Varaždina 8.20 Reporterska javljanja 9.15 Kronika

Drugom super, Radio – ne radio, tu je radio 22.00-01.00 Uključenje u program III mreže

III PROGRAM. 8.00 Glazbena špica i opća najava programa 8.05 Jutarnji koncert. Grossi, Boccherini, Stamitz 9.00 Mattinata. Giuliani, Mozart, Go-unod 10.30 Rječnik Trećeg programa 11.00 Pro Musica. Nielsen, Sarasate, Osterc, Casella, Szymanowski, Prokofjev, Reger, Gregor 13.00 Velikani naše epohe – ličnosti i djela 2. polovice XX stoljeća. Borges Jorge Luis 13.30 Simfonijski koncert. Händel, Bach, Telemann, Eichner, Mozart, Bruckner 16.00 Pregled programa 16.05 Društveni obzor 16.35 Hector Berlioz. Benvenuto Cellini, 2. čin 18.00 Znanstveno-fantastična radio igra – Sibila Petlevski. Dupinov potpis, premijera 19.00 Documenta 20.00 Glazba vremena, jazz 22.00 Glazbena špica 22.02 Overture – Ivan Zajc. Sjetna pjesma, gudački kvartet u E-duru 22.30 Daleki glasovi – Postkolonijalno pismo (1). Wilson Harris. Nedovršena geneza imaginacije 23.00 Opuscula Musica. Monteverdi 23.30 Ogledi i rasprave. Tekstositnice 24.00 Autentični

nih strana svijeta 12.00 Povratak zvi-jezdama 13.00 Naši korijeni 13.35 Pjesmom i plesom kroz Hrvatsku 14.00 Vjere i vjernici 14.35 Skladatelj i njegovo djelo 15.00 Folklorna baština Hrvatske 15.35 Susreti i poznanstva 17.00 Dnevne novosti 18.00 Četvrtak u MAC-u 19.30 Na Drugom super, Putovanja 22.00 Uključenje u program III mreže

III PROGRAM. 8.00 Glazbena špica i opća najava programa 8.05 Jutarnji koncert. Rameau, Gluck, Lully, Dowland, Platti, Pergolesi 9.00 Mattinata. Auvergne, Bizet, Saint-Saens, Debussy 10.30 Globalno selo 11.00 Pro musica. Mozart, Beethoven, Schubert, Strauss, Reger 13.00 Velikani naše epohe – ličnosti i djela 2. polovice XX stoljeća. Boulez Pierre 13.30 Simfonijski koncert. Parać, Igrec, Klobučar, Sakać, Lazarin, Bjelinski, Gržinić, Magdić, Papandopulo, Cipra 16.00 Pregled programa 16.05 Kazalištarije 16.35 Život glazbe 18.00 Dokumentarna radio drama – Mladen Rutić – Vito Gospodnetić. Vikend 19.00 Glazba u Zagrebu. Cronique scandaleuse 20.00 Glazba vremena. Festival elektronske glazbe, Stockholm 1992, koncertne reprodukcije 22.00 Glazbena špica 22.02 Glazba za pozornicu 22.30 Poezija naglas – Blaženka Maras Culina. Tajanstvena vremena 23.00 Probranice – Telemann. Sonate Metocice, op. 13 23.30 Ogledi i rasprave – Bruno Popović. Sjećanje na sretnog čovjeka (1) 24.00 Kijevski pjevanje. Gregorijanika 01.00 Pregled programa i odjava programa

RADIO POSTAJA SLJEME. 5.00 Zagrebačko jutro. Vijesti svaki sat i 10 minuta. 6.50 Jutarnji sportski pregled 7.00 Jutarnja kronika Hrvatskog radija 7.45 Zgo 8.15 Kronika Varaždina 8.20 Reporterska javljanja 9.20 Zagreb by night 10.00 Glazbeni hit dana 10.15 Kronika Karlovca 11.40 Ljekovite biljke 12.00 Top (Efekt topa) 12.15 Uzmi me za ruku i povedi me... 13.15 Kućni ljubimci 14.15 Zagrebačko poslijepodne 14.25 Gradske priče 16.15 Sportski magazin 17.00 Nazovi 92 18.10 Zagrebački dnevnik 19.00-22.00 Većernji program 19.15 Genijalci i mudraci, emisija za djecu 20.00-24.00 Hrvatska zajedno 22.00 Kronika dana

Susret

Dnevnik nije rutina

»Emisiju stvaraju događaji, pa se ponekad petnaest minuta prije početka mora sve pretumbati« kaže Elizabeta Gojan urednica Dnevnika koja kreće - na novi posao

● Kako uskladjujete svoje obaveze, jer radni dan oko Dnevnika počinje u 9 sati ujutro i traje do 1 sat izjutra.

Stigne se naravno, kad se čovjek bavi samo time kao što se ja bavim televizijom. Televizija ulazi u krv gdje otkriješ sliku koja se savršeno nadopunjuje i ponekad ti čak ne treba tekst, ali si ti onda tu da to na neki način obradiš.



Elizabeta Gojan

Foto: »Vjesnik«/Boris Kovačić

Pamtimo je u samom njenom početku kada je u naše domove ulazila samo preko etera radija »Velika Gorica«, još tada najavljujući, zahvaljujući svojoj besprijekornoj dikciji, velike spikerske domete. Poslije šestogodišnjeg radijskog staža novinarski pute-ljak vodio je na Prisavlje 3 u neposrednu blizinu zgrade u kojoj stanuje. Od tada Elizabeta Gojan danas jedna od urednica i voditeljica u gledanosti nepri-kosnovene informativne emisije Dnevnik, potpuno se posvetila televiziji, koju, kako kaže, ne bi mjenjala. Elizabeta Gojan 4 i pol godine druži se s televizijom slikom. Nakon studentskog honoriranja kao voditeljica na radiju Velikoj Gorici prijavila se na audiciju i primljena je i na televiziju i odmah počela raditi u Zagrebačkoj panorami s ekipom koja je tada radila sve i koja je danas glavni nosilac informativnog programa HTV. Završila je Filozofski fakultet i diplomirani je fonetičar i lingvist. To je kako kaže za nju bila prava škola, »jer mi smo tada zaista sami morali po gradu pronalaziti vijest, a to mi je omogućilo da danas znam što je vijest«.

Ova najnovija audicija opet će okupiti one mlade sposobne ljude koji će krenuti od vijesti pa će tek onda ići na uređivanje. Danas na HTV imate deset ljudi koji stalno rade Željko Rajić, Silvana Mendošić, Tihomir Ladišić i drugi koji su u vrijeme Zagrebačke panorame zajedno sa mnogom morali kolati gradom i od toga napraviti 20 minuta priloga. Godinu dana provela sam u reporterskom zvanju na ratištima Hrvatske što je po meni pravo novinarstvo. Kasnije sam vodila i uređivala »TV Izbor« zajedno s ostalim kolegama, da bih zatim nakratko prešla u vanjskopoličku redakciju i slala izvještaje iz Ženeve, Brisela i Atene. Rat je inače ukinuo redakcije i svi smo radili sve, kako se primirilo formirana je vanjskopolička redakcija u kojoj sam jedno vrijeme radila.

● Jeste li imali ideje za neke promjene u koncepciji Dnevnika ili vam je taj posao već ušao u rutinu.

Te ideje su bile primjetne u prvim dnevnicima i kronikama dana koje smo Tihomir (Ladišić op.) i ja radili. Tada smo nastojali da to sve nekako malo ubrzamo. Uvijek imaš agencijskih vijesti koje nastojiš pokriti arhivskom slikom i to je onda flash. Tihomir dosta pomogne meni i ja njemu. Uređivanje Dnevnika nije mi ušlo u rutinu jer sam imala slučajeva da je dan bio potpuno prazan što se tiče zbivanja i ne znaš s čime ćeš pokriti tih 20 minuta Dnevnika i kako ćeš to složiti, a to je vrijeme ljeta, recimo takva je bila protekla nedjelja gdje ti se gro događaja stizati oko 17 sati i onda ti cijeli plan pada u vodu i radiš nanovo.

● Kakva je suradnja s ostalom ekipom Dnevnika?

Stvarno iznimno dobro suradujem u radu s režijom, realizatorom i montažom te s reporterima. To je jedan zaista funkcionalan timski rad. Bilo je slučajeva da mi se Dnevnik pretumbava u 19 i 15 te da sam ulazila u studio bez riješenih najava, pa je to na sreću izvršno izveo realizator pokrivši to kao i art direktor, pa je sve na kraju dobro završilo i taj timski rad je taj da kad ja stanem da on točno zna da je vrijeme da prilog može krenuti. Tu je bilo i izmišljenih najava u hodu i onda smo to morali spašavati. Na jesen čeka me jedan drugi novinarski angažman koji je za sada još uvijek tajna.

● Koliko ste skloni uzimanju slike sa stranih satelitskih postaja nešto nalik »Slikom na sliku«?

Pa, pošto eurovizijska razmjena dobro funkcionira dovoljno je imati i tako dobivene strane priloge. Priloge naprimjer CNN-a SKY, nemam običaj koristiti jer nešto mora ostati i za urednika »Slikom na sliku«.

GORAN NOVAČIĆ

PETAK

I PROGRAM. 0.10 Većernji program. Vijesti svaki sat. 1.00-5.00 Noćni program 5.00-8.00 Jutarnji program 6.35 Duhovna misao 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Susreti, emisija za djecu 7.45 Pregled emisija programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 9.05 Halo! – dobar dan, ovdje Hrvatski radio 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 10.10 Vrijeme za glazbu 11.05 Petkom o književnosti 11.30 U narodnom tonu 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.30 Mali radio vjeronauk 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija programa HRTV 15.30 Musica Croatica 16.05 Ljudi XX stoljeća 17.00 Dnevne novosti 18.05 O glazbi, o riječi 19.00 Dnevnik 19.30 Glazba 19.45 Priča za laku noć 20.00-24.00 Većernji program 21.05 Hrvatima u Srijemu, Banatu i Bačkoj 22.00 Kronika dana 23.05 Vijesti na engleskom jeziku

II PROGRAM. 7.00-12.00 Radio Jadran. Novosti svaki sat i pol. 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Glas do daske 9.00 Z – kao zemlja 11.00 Slobodna reportaža 11.35 Reportaža 12.00 Portreti i profili 12.35 Glazba dalmatinskog podneblja 13.00 »Grammy« kroz godine 14.00 Baština 14.35-19.00 Sunčani sat 17.00 Dnevne novosti 19.00 Jazzete – jazz club 19.30-22.00 Na Drugom super, Petkom s petkom 22.00 Uključenje u program III mreže

III PROGRAM. 8.00 Glazbena špica i opća najava programa 8.05 Jutarnji koncert. Jarnović, Weber 9.00 Mattinata. Kalman, Constant 10.30 Arhivalije 11.00 Pro Musica. Prokofjev, Skrjabin, Stravinski, Rahmanjinov, Arenski, Čajkovski 13.00 Velikani naše epohe – ličnosti i djela 2. polovice XX stoljeća. Braudel Ferdinand 13.30 Simfonijski koncert. Lully, Couperin, Leclari, Gretry, Boildieu, Franck, Go-unod 16.00 Pregled programa 16.02 Doba znanosti 16.35 Život glazbe 18.00 Portret umjetnika u drami. Portret glumca Ratka Buljana 19.00 Musica Croatica 20.00 Prostor glazbenog vremena 22.00 Glazbeni aspekti 22.02 Oponenti 22.30 Svjetska Proza – Suvremena irska proza – Bernard McLaverty. Cal 23.00 Glazbeni atlas 23.30 Ogledi i rasprave – Bruno Popović. Sjećanje na sretnog čovjeka (2) 24.00 Pierrot mjesecar 01.00 Pregled programa i odjava programa

RADIO POSTAJA SLJEME. 5.00 Zagrebačko jutro. Vijesti svaki sat i 10 minuta. 6.50 Jutarnji sportski pregled 7.00 Jutarnja kronika Hrvatskog radija 7.45 Zgo 7.50 Riba ribi grize rep 8.15 Kronika Varaždina 8.20 Reporterska javljanja 8.30 Emisija za planinare 9.20 Zagreb by night 10.00 Glazbeni hit dana 10.15 Kronika Karlovca 10.30 Radio Zoo 12.00 Top (Efekt topa) 12.15 Uzmi me za ruku i povedi me... 14.15 Zagrebačko poslijepodne 14.25 Gradske priče 15.30 Dietpharm 16.15 Sportski magazin 17.00 Nazovi 92 18.10 zagrebački dnevnik 19.00-22.00 Većernji program 20.00 Americanino 22.00 Kraj emitiranja Radio postaje Sljeme

zvuk – Ludwig van Beethoven. 5. simfonija 01.00 Pregled programa i odjava programa

RADIO POSTAJA SLJEME. 5.00 Zagrebačko jutro. Vijesti svaki sat i 10 minuta. 6.50 Jutarnji sportski pregled 7.00 Jutarnja kronika Hrvatskog radija 7.45 Zgo 8.15 Kronika Varaždina 8.20 Reporterska javljanja 9.20 Zagreb by night 9.30 Emisija za obrtnike 10.00 Glazbeni hit dana 10.15 Kronika Karlovca 12.00 Top (Efekt topa) 12.15 Uzmi me za ruku i povedi me... 14.12 Zagrebačko poslijepodne 14.25 Gradske priče 15.30 Dietpharm 16.15 Sportski magazin 16.30 Antikvarijat Radio Postaje Sljeme 17.00 Nazovi 92 18.10 Zagrebačko dnevnik 19.00-22.00 Većernji program 19.00 Bez šećera, molim 20.00 Zvuci Hrvatske 21.00 Love Story 22.00 Kraj emitiranja Radio postaje Sljeme

ČETVRTAK

I PROGRAM. 0.10 Većernji program. Vijesti svaki sat. 1.00-5.00 Noćni program 5.00-8.00 Jutarnji program 6.05 Govorimo hrvatski 6.35 Duhovna misao 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Povećalo, emisija za djecu 7.45 Pregled emisija programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 8.10 Obrazovni program 9.05 Halo! – dobar dan, ovdje Hrvatski radio 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 10.10 Vrijeme za glazbu 11.05 Četvrtkom o filmu 11.30 Iz kajkavske narodne baštine 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.30 Susreti i portreti, obrazovni program 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija programa HRTV 15.20 Glazba 15.30 U narodnom tonu 16.05 Stranački forum 17.00 Dnevne novosti 18.05 Govorimo o turizmu 19.00 Dnevnik 19.30-01.00 Hrvatski radio iseljenoj Hrvatskoj 19.35 Našoj djeci u inozemstvu 22.00 Kronika dana 23.05 Vijesti na engleskom jeziku

II PROGRAM. 7.00-12.00 Radio Jadran. Novosti svaki sat i pol. 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Glas do daske 9.00 Tragom vaših pitanja 10.35 Slagalica za roditelje 11.00 Reportaža 11.35 Zagriji svijet 12.00 Nove kantilene 12.35 Muziciraju vam... 13.00 Iz melodije u melodiju 14.00 Ljudi i krajevi 14.35 Glazbene stepenice 15.00 U svijetu opere 15.35 Živjeti svoj život 17.00 Dnevne novosti 18.00 Iz naroda za narod 18.30 Radio scena – Ivo Vojnović. Allons Enfants, repriza 19.30-22.00 Na

Majstor riječi: Jorge Luis Borges

Misterij križa

U »Antologiji pripovijetke« na rasporedu su kratke priče Jorgea Luisa Borgesa.

Emisija sadrži odlomak iz eseja koji je Antonio Tabucchi ugledni talijanski pripovijedač mlade generacije napisao u povodu Borgesove smrti 1986. godine te tri manje poznate (bar u nas) Borgesove priče. To su »Evangelje po Marku« (u prijevodu Nenada Ivića), te »Misterij križa« i »Sakta Feniksa« (u prijevodu Lorenza Giulianija). Tekstove će čitati Siniša Popović. Autor i urednik emisije je Boris Hrovat. Na rasporedu Trećeg programa Hrvatskog radija u subotu, 14. kolovoza u 22.30 sati.

ka Vrbovca 9.20 Zagreb by night 9.30 Sinidkati 10.00 Glazbeni hit dana 10.15 Kronika Karlovca 12.00 Top (Efekt topa) 12.15 Uzmi me za ruku i povedi me... 13.15 Gost-urednik 14.15 Zagrebačko poslijepodne 14.25 Gradske priče 16.15 Sportski magazin 16.30 Croatia Records 17.00 Nazovi 92 17.30 Sve je to rock and roll 18.10 Zagrebački dnevnik 19.00-22.00 Većernji program 19.30 HVIDRA – emisija za invalide domovinskog rata 20.00 Licem prema gradu – uživo iz Ban Caffe 22.00 Kraj emitiranja Radio postaje Sljeme

SRJEDA

I PROGRAM. 0.10 Većernji program. Vijesti svaki sat. 1.00-5.00 Noćni program 5.00-8.00 Jutarnji program 6.05 Govorimo hrvatski 6.35 Duhovna misao 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Povećalo, emisija za djecu 7.45 Pregled emisija programa HRTV 8.05 Vijesti na engleskom jeziku 8.10 Obrazovni program 9.05 Halo! – dobar dan, ovdje Hrvatski radio 10.05 Vijesti na engleskom jeziku 10.10 Vrijeme za glazbu 11.05 Emisija za umirovljenike 11.30 U narodnom tonu 12.05 Dogodilo se na današnji dan 12.15 Izbor za vas 13.15 Glazba 13.30 Putujemo Hrvatskom, obrazovni program 14.05 Vijesti na engleskom jeziku 14.10 Klasični evergreeni 14.45 Pregled emisija programa HRTV 15.30 Da Camera 16.05 Hrvatska i svijet, svijet i Hrvatska 17.00 Dnevne novosti 18.05 Koncert u predvečerje 19.00 Dnevnik 19.30 Glazba 19.45 Priča za laku noć 20.00-24.00 Većernji program 22.00 Kronika dana 23.05 Vijesti na engleskom jeziku

II PROGRAM. 7.00-12.00 Radio Jadran. Novosti svaki sat i pol. 7.00 Jutarnja kronika 7.30 Glas do daske 9.00 Tragom vaših pitanja 10.35 Slagalica za roditelje 11.00 Reportaža 11.35 Zagriji svijet 12.00 Nove kantilene 12.35 Muziciraju vam... 13.00 Iz melodije u melodiju 14.00 Ljudi i krajevi 14.35 Glazbene stepenice 15.00 U svijetu opere 15.35 Živjeti svoj život 17.00 Dnevne novosti 18.00 Iz naroda za narod 18.30 Radio scena – Ivo Vojnović. Allons Enfants, repriza 19.30-22.00 Na

SUBOTA

14. kolovoza

1

7.40 TEST
7.55 TV-RASPORED
8.00 TV-KALENDAR
8.10 VIJESTI
8.15 SLIKOM NA SLIKU
Repriza
9.00 BASNE IZ SKLONIST
Snimka predstave za djecu
Predstavu »Basne iz sklonista« premijerno su prošle godine izveli mladi članovi Dramskog studija Zagrebačkog kazališta mladih, pod umjetničkim vodstvom Vlade Krušića. Koristeći kao predložak basne Jeana de la Fontainea, oni su univerzalnu pouku sadržanu u tekstovima slavnoga pisca očitali kao aktualnu poruku i na taj način prosvjedovali protiv ratnih stradanja.
10.00 VIJESTI
10.05 SVIJET ŽIVOTINJA dokumentarna serija (R)
10.35 BUSOVE PRIČE Crtana serija



Busove crtić-priče

11.15 CRO POP ROCK Repriza
12.00 VIJESTI
12.05 BACH I ČIZMICA Kanadski film za mladež, repriza
13.40 CRTIĆ
14.00 VIJESTI
14.05 CRTIĆ
14.15 ZVONILI STE, MI-LORDE? Humoristička serija, repriza
15.05 PRIZMA Multinacionalni magazin
15.50 VIJESTI
15.55 SRDAČNO VAŠI Maja Bošković-Stuli
16.40 KONCERT U STUDIJU Glazbeno-zabavna emisija
17.10 DAKTARI Serijski film

OTV

17.30 Glazbeni program 20.00 Austin City Limits 20.30 Kult-ura 21.30 Mozaični program 00.00 Erotiq pigali 00.30 Tajanstvena noć – mozaična emisija Željka Malnara

SLOVENIJA I

9.45 Teletekst TV Slovenija 10.00 Videostranice 10.30 Tjedni izbor – Radoznali Taček. Zvon 10.45 Lisica vitorepka 11.00 Crtani film 11.25 Dokumentarna emisija 13.00 Vijesti 13.05 Muški, ženske, ponavljam 16.25 Igrani film 18.00 Dnevnik 18.10 Brooklynski most, američka serija 18.35 Divlji svijet životinja, znanstveno-popularna serija 19.00 Crtani film 19.14 Zrebanje 3x3 19.30 Dnevnik 20.05 Utrip 20.25 Križ kraž 21.30 Ljubav dan, ljubav ne, američka serija 21.55 Dnevnik 22.30 SOVA. Nevin, talijanski film 00.00 Videostranice 00.10 Teletekst

SLOVENIJA II

13.15 Teletekst TV Slovenije 13.30 Videostranice 13.45 Tjedni izbor 14.50 SOVA, ponavljamo – Igrani film 17.15 Sportska subota – EP u streljanju 17.30 Stuttgart. SP u atletici 21.50 Baci novčić, austral-ska serija 22.40 Homo turisticus 23.10 Subotnja noć 00.40 Videostranice 00.50 Teletekst TV Slovenija

AUSTRIJA I

9.00 Vijesti 9.05 Policijska inspekcija 9.30 Ausg'steckt ist! 10.20 The Last Outpost, američki film 11.45 Tiwanaku. Bolivija 12.30 Hello Austria, Hello Vienna 13.00 Vijesti 13.10 Dobrodošli u Austriju 13.35 Miljenik bogova, njemački film 15.10 Pogled sa strane 15.20 Comedy Capers 15.30 Program za djecu 16.00 Dječji Wurlitzer 17.00 Mini-ZiB 17.10 Velikih 10 18.00 Vijesti 18.05 Slika Austrije 18.30 Murder-She Wrote, američka serija 19.30 Vrijeme u slici 20.00 Sport 20.15 Moj Leopold, njemačka predstava Adolfa L'Arrongea 22.00 Zlatne djevojke, američka serija 22.25 Sport 23.20 A Mind to Kill, britanski film 00.55 Vijesti 01.00 Medvjed i lutka, francuski film 02.25 Bangkok Hilton

AUSTRIJA II

8.00 Pregled vremena 12.30 Stuttgart. Laka atletika 15.10 Portret Margon Fonteyn 16.40 600 godina grada Rattenberga 17.10 Vračara, serija 18.00 Stuttgart. Laka atletika 18.45 Aviso 19.00 Austrija danas 19.30 Stuttgart. Laka atletika 20.00 Kulturni dnevnik 20.15 Gospodar života i smrti, britanski film 22.00 Vijesti 22.10 Einladung zu Schimpf 23.40 Broj 6, serija

MAĐARSKA I

9.05 Frida, norveška serija za djecu 9.35 Vrijeme tinejdžera 9.55 Same Street, američka serija za djecu 10.55 Novosti 11.00 Panorama svjetske politike 12.02 Drugar 12.32 Stanlio i Olio, američka serija 12.55 Formula 1, Velika nagrada Mađarske, prijenos sa Hungaroringa 14.10 TV-magistar 15.50 Slageri Matyasa Bakala 16.20 Krajevi, gradovi, ljudi 16.50 Poputbina 17.20 Kultura stanovanja za svakoga 17.55 Pogled prema kući 18.40 Kolo sreće 19.12 Laku noć želi Disney 19.30 Dnevnik 20.00 TV sport 20.10 Top-show 21.30 Rillington Place 10, engleski film 23.20 Grb moga zanimanja 23.40 BBC Dnevnik

NEDJELJA

15. kolovoza

1

8.45 TEST
9.00 DANAS NA PROGRAMU...
9.05 TV-KALENDAR
9.15 SLIKOM NA SLIKU Repriza
10.00 VIJESTI
10.05 RIJEKA Prijenos svete mise na Veliku Gospu
11.30 PUT NADE I VJERE Emisija narodne glazbe i običaja
12.00 VIJESTI
12.05 PLODOVI ZEMLJE
13.00 MIR I DOBRO
13.30 DUHOVNI ZOV
13.35 DANAS NA PROGRAMU
13.40 LOVEJOY Serijski film, repriza (7/12)
14.35 U AUTOBUSU Humoristička serija, repriza
15.00 ANDERSENOVE BAJKE
15.25 KUĆNI LJUBIMCI
15.35 HEWITT JE SAMO DRUKČIJI Američki tv-film za mladež
16.45 VIJESTI
16.50 OPERA BOX



Luciano Pavarotti

U današnjoj emisiji pratit ćemo drugi dio ovog koncerta koji je u izravnom prijenosu pratilo pola milijarde tv-gledatelja. U ovom dijelu Pavarotti pjeva neke od najljepših talijanskih kancona, od Mattinate i Serenate do glasovitog »O, sole mio«. Autor emisije: Dražen Sirošević
17.20 OBALA KONA Američki film
18.50 LETEĆI MEDVJEDIĆI Crtana serija (5)
19.15 TV-FORTUNA
19.30 DNEVNIK
20.00 SPORT
20.03 VREMENSKA PROGNOZA

OTV

15.00 Pregled programa 15.02 Tajanstvena noć, repriza 18.00 Klupice, repriza 20.00 Gospodin s Vama 20.30 Mozaični program 22.00 Glazbeni program

SLOVENIJA I

8.15 Teletekst TV Slovenija 8.30 Videostranice 8.40 Dječji program – Živ žav, ponavljamo 9.30 Huckleberry Finn i njegovi prijatelji 9.55 Misa. Velika Gospa, prijenos 11.15 Glazbena emisija 12.00 Slovaci u zemlji 13.00 Vijesti 13.50 Dečki iz Bungle, australski film 14.05 Videostranice 15.20 Tisućljeće, američka dokumentarna serija 16.20 Quo Vadis, američki film, II dio 18.00 Dnevnik 18.10 Serijski film 19.00 Crtani film 19.30 Dnevnik 20.05 Ogledalo tjedna 20.25 Nedjeljnih 60 21.25 Preživjeti u australskoj divljini, dokumentarna serija 22.00 Dnevnik 22.20 SOVA. Ljubav za Lidiju, serija 00.05 Videostranice 00.15 Teletekst TV Slovenija

SLOVENIJA II

11.15 Teletekst TV Slovenija 11.30 Videostranice 11.55 Tjedni izbor – Ognjeno drvo Thike, serija 12.45 Križ, kraž 13.45 Sportska nedjelja 19.30 Dnevnik 21.20 Alpe-Dunav-Jadran 21.50 Profesor glazbe, američki film 00.25 Sportski pregled 01.35 Videostranice 01.45 Teletekst TV Slovenija

AUSTRIJA I

9.00 Vijesti 9.05 Pažnja, kultura 9.30 Kulturni doručak 10.15 Univerzum 11.00 Koruška liječnica u zelenom paklu 12.00 Pregled događaja tjedna 12.30 Orijentiranje 13.00 Vijesti 13.10 Jessica, talijansko-francuski film 14.50 Cirkus iz Kanade 15.00 Program za djecu 17.05 Mini-ZiB nedjeljom 17.15 Vrata mira, austrijski film 19.10 Meta-morfoze 19.15 Loto 6 od 45 19.30 Vrijeme u slici 20.15 Radosni zvuci Austrije, Stepp Forcher u Wipptalu 21.15 Majke 22.10 Vizije 22.15 iz Salcburškog studija. Literarni kvartet 23.30 Posljednji akord

AUSTRIJA II

8.00 Pregled vremena 9.05 Pčelica Maja 9.30 Simpsonovi 10.15 Osve-ta Pinka Panthera, američki film 12.30 Pogled sa strane 13.00 Domovina, strana domovina 13.30 Sportsko popodne. Laka atletika iz Stuttgarta i Formula 1 iz Mađarske 17.15 Klub Seniora 18.05 Policijska inspekcija 18.30 Slika Austrije 19.00 Austrija danas 19.30 Vrijeme u slici 20.15 Stuttgart. Laka atletika 21.20 Dva lupeža u pustinji, kanadsko-francusko-izraelski film 22.50 Vijesti 23.00 Usamljeni momak, američki film 00.00 Amazing Stories 00.50 Gospodar života i smrti, repriza britanskog filma

MAĐARSKA I

6.43 Pregled programa 6.45 Televizija za selo 7.30 Rakuni, američka crtana serija 7.55 Poruka Biblije 8.05 Omladinski magazin 8.30 Nedjeljni šareni program 11.00 Glazbeni butik 12.02 Serija jednog snimatelja o poznavanju domovine 12.15 Narodne pjesme 12.45 Torta na nebu, TV-igra 13.30 Vaze pričaju 13.50 Formula 1 – Velika nagrada Mađarske, prijenos sa Hungaroringa 16.20 Program Kalvinističke crkve 16.45 Walt Disney prikazuje 18.30 Kolo sreće 19.00 Tjedni magazin 20.00 Dnevnik 20.20 TV sport 20.25 Marijina smrt

20.10 LOURDES '93

Prvo hodočašće Hrvatske vojske, dokumentarna emisija



Hrvatski vojnici u Lourdesu

21.05 AVE MARIA

Glazbena emisija
U emisiji nastupaju: Collegium pro musica sacra (voditeljica i solistica je sestra Cecilija Pleša), Krunoslav Cigoj, Josipa Lisac, Ritmo Loco, Željko Balvan, Estera Pilj, Vice Vukov i Marijan Domic.
21.35 MAJKA IZ SINJA
22.20 DOPUNA
22.35 DNEVNIK
23.00 SLIKOM NA SLIKU
23.45 VIJESTI NA NJE-MACKOM JEZIKU
23.50 VIJESTI
00.00 SAN BEZ GRANICA TV RASPORED ZA PONEDELJAK

2

12.40 TEST
12.55 VIDEOSTRANICE
13.05 TV-RASPORED
13.10 TV-KALENDAR
13.10 SPORT NEDJELJOM
13.20 TENIS ATP-magazin
13.55 BUDIMPEŠTA Automobilizam – Formula 1 za »Veliku nagradu Mađarske«, prijenos
15.45 RIJEKA Otvoreno plivačko prvenstvo Hrvatske, snimka
16.55 PULA Konjički šport »Croatia Cup« – završnica preponskog jahanja, snimka
17.10 STUTTGART Svjetsko prvenstvo u atletici, prijenos
21.20 LJUBAV BOLI Serijski film (6/10)
22.15 ŽIVOTNA PRILIKA Američki film
23.50 SPORT HOROSKOP
00.10 TV-RASPORED ZA PONEDELJAK
16.40 AFTERNOON REPORT

PONEDELJAK

16. kolovoza

1

7.55 TV RASPORED
8.00 TV-KALENDAR
8.10 VIJESTI
8.15 SLIKOM NA SLIKU Repriza
9.00 JA, LUTKAR ŽELJAN MARKOVINA
9.15 SRETNJI LJUDI Serija za djecu, repriza (9)
9.30 1001 AMERIKA Repriza (17)
9.55 DANAS NA PROGRAMU...
10.00 VIJESTI
10.05 LJETNI ŠKOLSKI PROGRAM Stephen Crane
Djelo Stephana Cranea, američkog pisca iz devetnaestog stoljeća, i njegovo viđenje života bilo je zaprepašujuće za to razdoblje – razdoblje romantike u književnosti. On je od početka književnog rada nakanio opisivati život onako kako ga je vidio i iskustveno provjerio. Njegovo uvjerenje da svaki čovjek vodi osobnu bitku protiv hladnog i bezličnog svijeta suvremeno je u smislu čovjekove izoliranosti i okrutnosti rata.
10.35 ANTIKA NA SRED-ZEMLJU Iako su nam Homer i grčki povjesničari pričali o kretskoj državi i njezinim pomorcima, priče iz »Iljade« i »Odiseje« smatrane su samo mitovima i legendama.
11.00 BEVERLY HILLS Serija za mladež, repriza (4/23)
11.45 CRTIĆ
12.00 VIJESTI
12.05 ZVIJEZDA VODILJA Serijski film (29)
12.50 CRTANI FILM
13.00 DANAS NA PROGRAMU
13.05 MONOFON
13.35 PRIČE IZ MONTICELA Serijski film (192)
14.00 VIJESTI
14.05 DRAŽESNI PUPOLJCI SVIBANJSKI Repriza
15.00 CRTIĆ
15.10 LJUBAV BOLI Repriza (6/10)
16.00 VIJESTI
16.05 KOMENTARI
16.10 EBBA I DIDRIK Serija za djecu (8/9)
16.40 AFTERNOON REPORT

2

16.45 SUNCOBAN
18.00 VIJESTI
18.05 I BOG VOLI ROCK'N'ROLL Dokumentarna emisija
18.35 SANTA BARBARA Serijski film (482)
19.18 CRTANI FILM
19.27 VEČERAS...
19.30 DNEVNIK
20.00 SPORT
20.03 VREMENSKA PROGNOZA
20.10 HRVATSKA I SVIJET
21.00 FILMOVI JEANA GABINA Slučaj Dominici
22.40 DNEVNIK
23.05 SLIKOM NA SLIKU
23.50 VIJESTI NA ENGLE-SKOM JEZIKU
23.55 VIJESTI
00.00 SAN BEZ GRANICA TV RASPORED ZA UTOBAK

OTV

18.00 Pregled programa 18.02 Mozaični program 19.30 Glazbeni program 19.50 In media res 20.50 Glazbeno komercijalni program 21.00 Glazbeni program

SLOVENIJA I

10.45 Teletekst TV Slovenija 11.00 Videostranice 11.30 Tjedni izbor – Safari, serija 12.00 Divlji svijet životinja, znanstvenopopularna serija 13.00 Vijesti 13.05 Tjedni izbor. Alpe-Dunav-Jadran 13.35 Sportski program 14.35 Videostranice 16.50 Homoturisticus, ponavljamo 17.20 Program za djecu – Radoznali taček. Glava 17.30 Djeca širom svijeta, dokumentarna serija 18.00 Dnevnik 18.10 Dobar dan, košarka 18.40 4x4 19.10 Crtani film 19.30 Dnevnik 20.05 Gospodarska emisija 20.50 Omizje 21.15 Dnevnik 22.40 SOVA. Ljeta minula, američka serija 00.05 Videostranice 00.15 Teletekst TV Slovenija

SLOVENIJA II

15.15 Teletekst TV Slovenija 15.30 Videostranice 15.45 Tjedni izbor. Forum 16.00 Utrip 15, ogledalo tjedna 15 16.30 Nedjeljnih 60 17.00 Ljubav da, ljubav ne, serija 17.25 SOVA, ponavljamo 19.30 Dnevnik 21.30 Od jutra do svitanja, drama 22.35 Konfliktne situacije, obrazovna emisija 23.05 U živo, glazbena odaja 23.35 Videostranice 23.45 Teletekst TV Slovenija

AUSTRIJA I

18.30 Murder, She Wrote, američka serija 19.30 Vrijeme u slici 20.15 Stuttgart. Laka atletika 21.25 Perry Mason. The Case of the Defiant Daughter, američki tv-film 22.55 Cin izdaje, I. dio australsko-irskog filma 00.35 Vijesti 00.40 Usamljeni momak, repriza američkog filma

AUSTRIJA II

8.30 Pregled vremena 13.30 Stuttgart. Laka atletika 15.00 Das Beste aus dem Musikantenstadl 16.45 Putovanje u čarobne zemlje 17.30 Ulica Lipa, serija 18.00 Policijska inspekcija, serija 18.30 Ljubav na prvi pogled 19.00 Austrija danas 19.30 Vrijeme u slici 20.00 Kulturni dnevnik 20.15 Šumarija Falkenau, serija 21.00 Novo u kinu 21.15 Kompas 22.00 Vrijeme u slici 22.30 Kunst-Stücke. Evropski dizajn – kuće fantazije 23.05 Rijeka Ganges, indijsko-francuski dokumentarni film

MAĐARSKA I

6.03 Dobro jutro, Mađarska! 6.05 Televizija za selo 6.25 Program regionalnih televizija 6.35 Gospodarski dnevnik 6.45 Dnevnik 7.00 Jutarnji informativni magazin 9.00 Informativni program 9.30 Walt Disney prikazuje 11.30 Igra 12.00 Podnevna bilanca 12.12 Tjedni poslovni dnevnik Financial Timesa 15.58 Pregled programa 16.00 Dnevnik 16.10 Vlast i strast, australska serija 16.40 Novosti 16.45 Portret Antala Palla 17.25 Čarobna šestica 17.40 Novčarski svijet 17.55 Kalendar 1993 18.35 Kolo sreće 19.07 Laku noć želi Disney 19.17 O vjeri za djecu 19.30 Dnevnik 20.00 Dick Tracy show, američka crtana serija 20.10 Italija – Njemačka 4.3, talijanski film 21.35 24 sata 22.00 Tajne i zagonetke, američka znanstveno-popularna serija

UTOBOKA

17. kolovoza

1

7.55 TV RASPORED
8.00 TV-KALENDAR
8.10 VIJESTI
8.15 SLIKOM NA SLIKU Repriza
9.00 DJECO, POVEDI RODITELJE U MIZU
9.30 1001 AMERIKA Repriza (18)
9.55 DANAS NA PROGRAMU...
10.00 VIJESTI
10.05 AMERIČKI PISCICI Jack London
10.30 ANTIKA NA SRED-ZEMLJU Platon i Atlantida
11.00 BEVERLY HILLS Serija za mladež (5/23), repriza
11.45 CRTANA SERIJA
12.00 VIJESTI
12.05 ZVIJEZDA VODILJA Serijski film (30)
12.50 CRTANI FILM
12.55 TV-RASPORED
13.00 DANAS NA PROGRAMU...
13.05 MONOFON
13.35 PRIČE IZ MONTICELA Serijski film (193)
14.00 VIJESTI
14.05 ALO, ALO Humoristička serija (2/17), repriza
14.35 ROSEANNE Repriza (13/20)
15.00 CRTIĆ
15.05 KRALJ OLIMPIJSKIH IGARA Serijski film (1/4), repriza
16.00 VIJESTI
16.05 KOMENTARI
16.10 DAN KAD JE AITON... Serija za djecu (3/6)
16.35 AFTERNOON REPORT
16.45 SUNCOBAN
18.00 VIJESTI
18.05 GOVORIMO ZDRAVLJU Ljekovitost toplih vrela i ljudske ruke
Emisija govori o naporima koji se ulažu u rehabilitaciju i osposobljavanje



Liječenje invalida u Krapinskim toplicama

OTV

17.30 Pregled programa 17.32 20.20 Glazbeni program 21.00

SLOVENIJA I

17.15 Program za djecu. Huci Lisica vitorepka, crtana serija 18.00 Dnevnik 18.10 Dovi, emisija mađarske TV 19.15 riste 20.40 Planine i ljudi 21.4 serija 22.15 Dnevnik 22.40 SO deostranice 00.15 Teletekst T

SLOVENIJA II

15.15 Teletekst TV Slovenija 15.30 Gospodarska emisija 16.25 Sli navljamo 19.30 Dnevnik 21.45 Vijesti iz svijeta 00.05 Videot

AUSTRIJA I

9.00 Vijesti 9.05 Policijska inspekcija 9.30 Ausg'steckt ist! 10.20 The Last Outpost, američki film 11.45 Tiwanaku. Bolivija 12.30 Hello Austria, Hello Vienna 13.00 Vijesti 13.10 Dobrodošli u Austriju 13.35 Miljenik bogova, njemački film 15.10 Pogled sa strane 15.20 Comedy Capers 15.30 Program za djecu 16.00 Dječji Wurlitzer 17.00 Mini-ZiB 17.10 Velikih 10 18.00 Vijesti 18.05 Slika Austrije 18.30 Murder-She Wrote, američka serija 19.30 Vrijeme u slici 20.00 Sport 20.15 Moj Leopold, njemačka predstava Adolfa L'Arrongea 22.00 Zlatne djevojke, američka serija 22.25 Sport 23.20 A Mind to Kill, britanski film 00.55 Vijesti 01.00 Medvjed i lutka, francuski film 02.25 Bangkok Hilton

AUSTRIJA II

8.30 Pregled vremena 13.30 Stuttgart. Laka atletika 15.10 Portret Margon Fonteyn 16.40 600 godina grada Rattenberga 17.10 Vračara, serija 18.00 Stuttgart. Laka atletika 18.45 Aviso 19.00 Austrija danas 19.30 Stuttgart. Laka atletika 20.00 Kulturni dnevnik 20.15 Gospodar života i smrti, britanski film 22.00 Vijesti 22.10 Einladung zu Schimpf 23.40 Broj 6, serija

MAĐARSKA I

6.03 Dobro jutro, Mađarska! 6.05 Televizija za selo 6.25 Program regionalnih televizija 6.35 Gospodarski dnevnik 6.45 Dnevnik 7.00 Jutarnji informativni magazin 9.00 Informativni program 9.30 Walt Disney prikazuje 11.30 Igra 12.00 Podnevna bilanca 12.12 Tjedni poslovni dnevnik Financial Timesa 15.58 Pregled programa 16.00 Dnevnik 16.10 Vlast i strast, australska serija 16.40 Novosti 16.45 Portret Antala Palla 17.25 Čarobna šestica 17.40 Novčarski svijet 17.55 Kalendar 1993 18.35 Kolo sreće 19.07 Laku noć želi Disney 19.17 O vjeri za djecu 19.30 Dnevnik 20.00 Dick Tracy show, američka crtana serija 20.10 Italija – Njemačka 4.3, talijanski film 21.35 24 sata 22.00 Tajne i zagonetke, američka znanstveno-popularna serija

18. kolovoza

život djece, ranjenih i esrećenih osoba, te mjeni novih metoda u čenju u Krapinskim poljima. Ekipa HTV-a srela je tamo i inozem- stručnjake koji dobro- jno rade i pokazuju ono se trenutno u svijetu i kako bi se što prije učnije pomoglo obije- imatelj: Hrvoje Milivo- ić
datelj: Lawrence Kiiru ednica: Milka Ganza
35 **SANTA BARBARA** Serijski film (483)
18 **CRTANI FILM**
27 **VEČERAS...**
30 **DNEVNIK**
30 **ŠPORT**
33 **VREMENSKA PROGNOZA**
10 **MUŠKI ROD - ŽEN- SKI ROD** Dokumentarna seri- ja (1/3)
75 **U KRUPNOM PLA- NU**
35 **DNEVNIK II**
30 **SLIKOM NA SLIKU**
15 **VIJESTI NA NJE- MAČKOM JEZIKU**
30 **VIJESTI**
50 **SAN BEZ GRANICA**

2

30 **TEST**
15 **VIDEOSTRANICE**
35 **TV-RASPORED**
30 **TV-KALENDAR**
10 **STUTTGART** Svjetsko atletsko pr- venstvo, prijenos
15 **PETA BRZINA**
35 **KRALJ OLIMPIJ- SKIH IGARA** Serijski film (2/4)
50 **MLADI HRVATSKI FILM**
amski program HTV-a kazat će tri kratka ana film amladih auto- diplomanata Zagre- ke Akademije dram- umjetnosti, koja su na- la u zajedničkoj surad- 1991. godine. To su: ovi: »Mirta ući statisti- Gorana Dukica, dobit- a nagrade »Oktavijan- Danima hrvatskog fil- 1992. »Stranci u noći, ana Jovovića i »Vozač- dozvola» Vlatke Vorka-
00 **IZVAN STRUJE**
10 **HOROSKOP**
15 **TV-RASPORED ZA SRIJEDU**
VIDEOSTRANICE

program 20.00 Samoborček entarni film

inn i njegovi prijatelji 17.40 dnevnik 18.10 Potrošački pa- film 19.30 Dnevnik 20.05 Za- , kanadska dokumentarna o, engleska serija 00.05 Vi- ja

stranice 15.45 Tjedni izbor. nozemstvu 16.55 SOVA, po- erija 22.50 Videospon 23.30 1.15 Teletekst TV Slovenija

rija 9.30 Žarište 10.30 Perry ighter, repriza američkog astija slonova 13.00 Vijesti Waltoni, serija 14.20 Djedi- ski film 16.00 Garfield 16.35 17.10 Wurlitzer 18.00 Vijesti , britanska serija 19.30 Vri- etelački vjetar 21.15 Tenne- kuća, njemačko-austrijski a američkog filma

ka atletika 15.00 Ulica Lipa, urno ljeeto. Zavjesa se diže rijentiranje 18.00 Policijska a emisija 19.00 Austrija da- dnevnika 20.15 Ausg'steck 22.00 Vrijeme u slici 22.30

ja za selo 6.25 Program re- levnik 6.45 Dnevnik 7.00 Ju- formativni program 9.05 rija 10.30 Muž ambasadori- evna bilanca 15.58 Pregled ast, australska serija 16.40 ka znanstveno-popularna grad, serija 18.30 Emisija o olička kronika 19.07 Berta, 20.00 TV šport 20.10 Glem- apand od 1945. engleska do- Markoa 22.33 Razgovor s 23.25 Dnevnik 23.30 BBC

RIJEDA 18. kolovoza

1

7.55 **TV RASPORED**
8.00 **TV-KALENDAR**
8.10 **VIJESTI**
8.15 **SLIKOM NA SLIKU** Repriza
9.00 **SILAS** Serija za djecu, re- priza (9)
9.25 **OVIDIJE** Repriza (9)
9.55 **DANAS NA PRO- GRAMU**
10.00 **VIJESTI**
10.05 **LJETNI ŠKOLSKI PROGRAM**
10.05 **AMERIČKI PISCI:** Edgar Allan Poe
10.35 **ANTIKA NA SREDO- ZEMlju** Grčka Sicilija
»Hvala ti, o dobra božice Demetro, tebi koja si, kažu, rođena na Siciliji. Obdaru- ješ nas stokom, slasnim voćem i ljekovitim uljem. Ovdje smo pronašli obilje koje smo toliko iščekivali. Tebi božice dugujemo za- hvalnost!» Tako su govorili stari Grci, jer je tlo nji- hove domovine Grčke bilo neplodno i prenapučeno.
Uistinu, Sicilija je druga Grčka, veća i ljepša. Prijevod i adaptacija Alma Ganza, a odabrala i uredila Vesna Klarić.

11.00 **BEVERLY HILLS** Serija za mladež (6/23), repriza
11.45 **CRTANI FILM**
12.00 **VIJESTI**
12.05 **ZVIJEZDA VODILJA** (31)



Charles Jay Hammer kao jedna od »Zvijezda vodilja«

12.50 **CRTIĆ**
12.55 **TV-RASPORED**
13.00 **DANAS NA PRO- GRAMU**
13.05 **MONOFON**
13.35 **PRICE IZ MONTI- CELLA** Serijski film (194)
14.00 **VIJESTI**

14.05 **LJETNI PREDAH**
14.05 **ALO, ALO** Humoristička serija (3/17), repriza
14.35 **ROSEANNE** Repriza (14/20)
15.00 **CRTIĆ**
15.05 **KRALJ OLIMPIJ- SKIH IGARA** Serijski film (2/4), re- priza
16.00 **VIJESTI**
16.05 **KOMENTARI**
16.10 **TOM I JERRY KAO KLINCI** (18)
16.35 **AFTERNOON RE- PORT**
16.45 **SUNCOBRAN**
18.00 **VIJESTI**
18.05 **W. FEND: MOJA KNJIGA O DŽUNGLI**
18.50 **LOTO** I. izvlačenje
18.35 **SANTA BARBARA** Serijski film (484)
19.18 **CRTANI FILM**
19.27 **VEČERAS...**
19.30 **DNEVNIK**
20.00 **ŠPORT**
20.03 **VREMENSKA PROGNOZA**
20.05 **LOTO** II. izvlačenje
20.10 **TRI MUŠKARCA U ČAMCU** Američki film
21.15 **ROCK'N'ROLL FE- STIVAL »ZAGREB '93«**
22.00 **IZAZOVI HRVAT- SKOG TURIZMA** (3/4)
22.45 **DNEVNIK**
23.05 **SLIKOM NA SLIKU**
23.50 **VIJESTI NA ENGLE- SKOM JEZIKU**
23.55 **VIJESTI**
00.05 **SAN BEZ GRANICA** TV RASPORED ZA ČETVRTAK

2

19.10 **TEST**
19.30 **DNEVNIK**
20.10 **NA VISOKOJ NOZI** Humoristička serija (3/7)
20.40 **GARRISON KE- ILLOR** Široko otvorena stranica, dokumen- tarini film
21.35 **KRALJ OLIMPIJ- SKIH IGARA** Serijski film (3/4)
22.30 **SESTRE** Serijski film (7/7)
23.15 **VEČER U GLAZBU**
00.35 **HOROSKOP**
00.40 **TV-raspored za če- tvrtak**
VIDEOSTRANICE

OTV

18.00 Dokumentarni film 19.00 Samoborček, repriza 19.30 Glazbeni program 20.00 Austin City Limits, repriza 20.30 Na eks by Željko Vučmirica 21.00 Glazbeni program

SLOVENIJA I

9.45 Teletekst TV Slovenija 10.00 Videostranice 10.45 Tjedni izbor - Safari, češka serija 11.55 Iz života za život 13.00 Vijesti 13.05 Videostranice 16.35 Poljska serija 18.00 Dnevnik 18.10 Vijesti iz svijeta, ponavljamo 18.45 Ahalitička mehanika, obrazovna serija 19.15 Crtani film 19.30 Dnevnik 20.05 Žarište. Parlament 20.30 Film tjedna. Nosila je rumen trak, igrani film 22.15 Dnevnik 22.40 SOVA. Ribiči- ja, američka serija 23.55 Videostranice 23.55 Teletekst TV Slovenija

SLOVENIJA II

14.15 Teletekst TV Slovenija 14.30 Videostranice 14.50 Tjedni izbor - Planine i ljudi - Omizje 17.10 SOVA, ponavljamo 18.30 Program za djecu 19.30 Dnevnik 20.05 Sportska serija 23.10 Koncert Marka Finka i Nataše Valant 00.25 Videostranice 00.35 Teletekst TV Slove- nija

AUSTRIJA I

12.15 Teleskop. Novozelandski faktor 13.00 Vijesti 13.10 Drei Damen vom Grill, serija 13.35 Waltoni, serija 14.20 Pustolovine Robina Ho- oda, američki film 16.00 Ewoksi 16.35 Kao pas i mačka, serija 17.00 Mini-ZiB 17.10 Wurlitzer 18.00 Vijesti 18.05 Mi, žene 18.30 Murder, She Wrote, američka serija 19.30 Vrijeme u slici 20.15 Wehe, wenn sie losgelassen, njemački film 21.40 Profesionalci, britanska serija 22.30 Cin izdaje, 2 dio australsko-irskog filma 00.20 Želim živjeti, američki film 02.15 Tennessee Night, repriza američkog filma

AUSTRIJA II

8.30 Pregled vremena 14.00 Stuttgart. Laka atletika 15.00 Ulica Lipa, serija 15.30 Pogled sa strane 15.40 Gerichte mit Geschichte 16.10 Protiv sunca, serija 17.00 Zanimanje 17.30 Zemlja i ljudi 18.00 Poli- cijska inspekcija, serija 18.30 Gaudimax Show 19.00 Austrija danas 19.30 Vrijeme u slici 20.00 Kulturni dnevnik 20.15 Argument 21.35 Crno na bijelom, zabavna emisija 22.00 Vrijeme u slici 22.35 Levi Strauss 23.20 Off Oper. Kronos Quartet African Project

MAĐARSKA I

6.03 Dobro jutro, Mađarska! 6.05 Televizija za selo 6.25 Program re- gionalnih televizija 6.35 Gospodarski dnevnik 6.45 Dnevnik 7.00 Ju- tarjni informativni magazin 9.00 Informativni program 9.30 Svijet je čudesan, američka znanstveno-popularna serija 10.30 Zlato, novozelandska serija 11.30 Igra 12.00 Podnevna bilanca 15.58 Pre- gled programa 16.00 Dnevnik 16.10 Vlast i strast, australska serija 16.40 Novosti 16.45 Lakoglableni magazin 17.20 Novčarski svijet 17.30 Bez strasti o strastima 18.15 Miami Vice, američka kriminali- stička serija 19.05 Kršćanska životna pitanja 19.12 Laku noć želi Disney 19.30 Dnevnik 20.00 TV šport 20.10 Kumo, gdje je pucaljka?, komedija u dva dijela 21.55 Vanjskopolitička kronika 22.40 Arthur Koestler, dokumentarna igra 23.30 Dnevnik 23.35 BBC Dnevnik

ETVRTAK 19. kolovoza

1

7.40 **TEST**
7.55 **TV RASPORED**
8.00 **TV-KALENDAR**
8.10 **VIJESTI**
8.15 **SLIKOM NA SLIKU** Repriza
9.00 **ŽIVJETI KAO SAV SVIJET** Dokumentarna emi- sija za mladež
Epizoda »Gorani« bilježi život grupe djevočica i dječaka iz Gerova koji svakodnevno sat i pol pje- šaće šumom do škole.

9.30 **COBIJEVA ČETA** Crtana serija (9)
9.55 **DANAS NA PRO- GRAMU**
10.00 **VIJESTI**
LJETNI ŠKOLSKI PRO- GRAM:
10.05 **AMERIČKI PISCI:** Emily Dickinson
10.35 **ANTIKA NA SREDO- ZEMlju:** Rimska Španjolska
11.00 **BEVERLY HILLS** Serija za mladež (7/23), repriza
11.45 **CRTANI FILM**
12.00 **VIJESTI**
12.05 **ZVIJEZDA VODILJA** Serijski film (32)
12.50 **CRTANI FILM**
13.00 **DANAS NA PRO- GRAMU...**
13.05 **MONOFON**
13.35 **PRICE IZ MONTI- CELLA** Serijski film (195)
14.00 **VIJESTI**
14.05 **LJETNI PREDAH**
14.05 **ALO, ALO** Humoristička serija (4/17), repriza
14.35 **ROSEANNE** Repriza (15/20)
15.00 **CRTIĆ**
15.05 **KRALJ OLIMPIJ- SKIH IGARA** Serijski film (3/4), re- priza
16.00 **VIJESTI**
16.05 **KOMENTARI**
16.10 **JEŽINCI** Serija za djecu (9/9)
16.35 **AFTERNOON RE- PORT**
16.45 **SUNCOBRAN**
18.00 **VIJESTI**
18.05 **IZ SVIJETA ZNANO- STI**
18.35 **SANTA BARBARA** Serijski film (485)
18.18 **CRTANI FILM**
19.27 **VEČERAS...**
19.30 **DNEVNIK**
20.00 **ŠPORT**
20.03 **VREMENSKA PROGNOZA**
20.10 **U POTRAZI...**

2



Večeras s vama: Sanja Doležal

21.10 **VEČERAS S VAMA** SANJA DOLEŽAL
21.40 **EKRAN BEZ OKVI- RA**
22.40 **DNEVNIK**
23.05 **SLIKOM NA SLIKU**
23.50 **VIJESTI NA NJE- MAČKOM JEZIKU**
23.55 **VIJESTI**
00.05 **SAN BEZ GRANICA** TV RASPORED ZA PETAK

2

17.00 **TEST**
17.15 **VIDEOSTRANICE**
17.25 **TV-RASPORED**
17.40 **STUTTGART** Svjetsko atletsko pr- venstvo, prijenos
21.45 **MISS HRVATSKE ZA MISS SVIJETA** Reportaža (7/9)
22.05 **KRALJ OLIMPIJ- SKIH IGARA** Serijski film (4/4)
22.05 **KRALJ OLIMPIJ- SKIH IGARA** Serijski film (4/4)
23.00 **LUDILO** Dokumentarna seri- ja (4/5)
Četvrta emisija dokumen- tarne serije »Ludilo« auto- ra dr. Johnatana Millera, govori o različitim meto- dama liječenja koje su se od kraja prošlog stoljeća do danas javljale s prom- jenama pristupa osobama koje su patile od psihičkih smetnji.
Emisija govori i o istraži- vanjima koja su donijela nove i složenije tehnike kako u pojedinačnom iskustvu tako i u psiholo- škim interakcijama među pojedincima.
00.00 **PEPSI DJ MAG**
01.00 **HOROSKOP**
01.05 **TV-RASPORED ZA PETAK**
VIDEOSTRANICE

OTV

17.30 Pregled programa 17.32 Glazbeno komercijalni program 20.00 Autoglobus 21.00 Glazbeni program 00.00 Klupice

SLOVENIJA I

9.45 Teletekst TV Slovenija 10.00 Videostranice 10.30 Zgode iz škole 11.15 Tjedni izbor - Glazba i plesovi svijeta 12.00 Analitička meha- nika, obrazovna serija 13.05 Videostranice 17.25 Program za djecu 18.00 Dnevnik 18.10 Kronika, dokumentarna serija 19.10 Crtana se- rija 19.30 Dnevnik 20.50 Žarište 20.30 Šumska kuća Falkenau, nje- mačka serija 21.20 Skandal, dokumentarna serija 22.20 Dnevnik 22.45 SOVA. Novopečeni princ iz Bel-Aira, američka serija 00.10 Videostranice 00.20 Teletekst TV Slovenija

SLOVENIJA II

13.45 Teletekst TV Slovenija 14.00 Videostranice 14.30 Tjedni izbor - Film tjedna. Nosila je rumen trak 16.10 SOVA, ponavljamo 19.30 Dnevnik 21.50 Umjetnička večer. Raymond Chandler, dokumen- tarina emisija 23.10 Videostranice 23.20 Teletekst TV Slovenija

AUSTRIJA I

14.20 Quick, njemački film 15.50 Conny radi sve 16.00 Program za djecu 16.35 Kao pas i mačka 17.00 Mini-ZiB 17.10 Wurlitzer 18.00 Vi- jesti 18.05 Mi, građanska služba 18.30 Doktor za životinje, britanska serija 19.30 Vrijeme u slici 20.15 Brod snova, njemačko-austrijski tv-film 21.15 Ambo Terno 21.35 Hunter, američka serija 22.20 Bal vampira, britanski film 00.00 Vijesti 00.05 When the Bough Breaks, repriza američkog tv-filma

AUSTRIJA II

8.30 Pregled vremena 14.00 Stuttgart. Laka atletika 15.00 Ulica Lipa, serija 15.30 Pogled sa strane 15.40 Zemlja planina 17.10 Vijesti 17.15 Stoljeće letenja u Svemir. Nova slika Zemlje (5) 18.00 Policijska in- spekcija, serija 18.30 Gaudimax Show 18.55 Loto studio 19.00 Austri- ja danas 19.30 Vrijeme u slici 20.00 Kulturni dnevnik 20.15 Izvještaj iz zemlje 21.00 Trailer, emisija za ljubitelje filma 21.30 Pažnja, kultu- ra 22.00 Vrijeme u slici 22.30 Stuttgart. Laka atletika 23.15 Off Ope- ra. Herbie Hancock Trio 00.15 Jour Fixe 00.15 Hello Austria, Hello Vienna

MAĐARSKA I

6.03 Dobro jutro, Mađarska! 6.05 Televizija za selo 6.25 Program re- gionalnih televizija 6.35 Gospodarski dnevnik 6.45 Dnevnik 7.00 Ju- tarjni informativni magazin 9.00 Informativni program 10.30 Dal- las, američka serija 11.30 Igra 12.00 Podnevna bilanca 12.12 Istočno- europski poslovni dnevnik Financial Timesa 12.37 Ljudi istih sud- bina 12.52 Neuroze i psihičke smetnje 15.58 Pregled programa 16.00 Dnevnik 16.10 Vlast i strast, australska serija 16.40 Novosti 16.45 TV šport 17.30 Novčarski svijet 17.40 Magazin za menadžere 18.20 Filmski magazin 19.00 Simboli. kosa 19.07 Papa Barba, nizozemska, crtana serija 19.30 Dnevnik 20.00 TV šport 20.10 Susjedi, TV roman 20.45 24 sata 21.15 Karijera Györgya Szabada 22.15 SP u atletici, snimka iz Stuttgarta 23.10 Sonata za dva glasovira i dvije udaralj- ke 0.10 Dnevnik 0.15 BBC Dnevnik

ETAK 20. kolovoza

1

7.55 **TV-RASPORED**
8.00 **TV-KALENDAR**
8.10 **VIJESTI**
8.15 **SLIKOM NA SLIKU** Repriza
9.00 **WAITTAPU** Serija za djecu (5)
9.30 **SUPERBAKA** Repriza (9)
9.55 **DANAS NA PRO- GRAMU**
10.00 **VIJESTI**
10.05 **LJETNI ŠKOLSKI PROGRAM**
10.05 **AMERIČKI PISCI** Ernest Hemingway
10.35 **PORCULAN** Emisija govori o načinu dobivanja porculana u Eu- ropu, odnosno u Meissenu. Urednica: Vesna Klarić. Emisija je inozemne pro- izvodnje
11.00 **BEVERLY HILLS** Serija za mladež (8/23), repriza
11.45 **CRTANI FILM**
12.00 **VIJESTI**
12.05 **ZVIJEZDA VODILJA** Serijski film (33)
12.50 **CRTANI FILM**
13.00 **TV-RASPORED**
13.05 **MIKSER M**
13.35 **PRICE IZ MONTI- CELLA** Serijski film (196)
14.00 **VIJESTI**
14.05 **LJETNI PREDAH**
14.05 **ALO, ALLO** Humoristička serija (5/17), repriza
14.35 **ROSEANNE** Repriza (16/20)
15.00 **CRTIĆ**
15.05 **KRALJ OLIMPIJ- SKIH IGARA** Serijski film (4/4), re- priza
16.00 **VIJESTI**
16.05 **KOMENTARI**
16.10 **CLEMENTINE** Serija za djecu (8/13)
16.35 **AFTERNOON RE- PORT**
16.45 **SUNCOBRAN**
18.00 **VIJESTI**
18.05 **ALPE-DUNAV-JA- DRAN** Slike iz Srednje Eu- rope

2

18.10 **TEST**
18.25 **TV-RASPORED**
18.30 **TV-KALENDAR**
18.40 **STUTTGART** Svjetsko atletsko prvenstvo, prijenos
22.05 **CRO POP ROCK**
22.50 **STIL ŽIVOTA** Serijski film (8/10)
23.30 **PSIHICI** Serijski film (6/7)

slovnog čovjeka iz Austra- lije našeg porijekla, a ina- če strastvenog moreplov- ca. Realizacija: Nevenka Mi- lošević
Urednik: Jaroslav Kovače- vić
18.35 **SANTA BARBARA** Serijski film (486)
19.18 **CRTANI FILM**
19.27 **VEČERAS**
19.30 **DNEVNIK**
20.00 **ŠPORT**
20.03 **PROGNOZA VREME- NA**
20.10 **FILMSKI DOKU- MENTARAC** Susan Seidelman
20.40 **STVARANJE SAVR- ŠENOG MUŠKARCA**

Američki film
22.15 **REMEK DJELA HR- VATSKE NAIVE**
22.35 **DNEVNIK**
23.00 **SLIKOM NA SLIKU**
23.45 **VIJESTI NA ENGLE- SKOM JEZIKU**
23.50 **VIJESTI**
00.00 **SAN BEZ GRANICA** TV RASPORED ZA SUBO- TU

2

18.10 **TEST**
18.25 **TV-RASPORED**
18.30 **TV-KALENDAR**
18.40 **STUTTGART** Svjetsko atletsko prvenstvo, prijenos
22.05 **CRO POP ROCK**
22.50 **STIL ŽIVOTA** Serijski film (8/10)
23.30 **PSIHICI** Serijski film (6/7)



Par iz serije »Psihici«

00.25 **RICHARDOVE STVARI** Britanski film
02.05 **HOROSKOP**
02.10 **TV-raspored za su- botu**
VIDEOSTRANICE

OTV

18.00 Pregled programa 18.02 Glazbeni program 21.00 Mozaični program 23.00 Glazbeno komercijalni program

SLOVENIJA I

8.45 Teletekst TV Slovenija 9.00 Videostranice 9.25 Tjedni izbor. Sa- fari 9.55 Profesor glazbe, američki film 13.00 Vijesti 13.05 Umjetni- čka večer, ponavljamo 14.25 Videostranice 17.35 Zmigaj se, emisija za omladinu 18.00 Dnevnik 18.10 Put u nepoznato, obrazovna emisi- ja 19.10 Crtana serija 19.30 Dnevnik 20.05 Forum 20.25 Prešutjele go- dine, igrani film 22.05 Dnevnik 22.30 SOVA 01.05 Videostranice 01.15 Teletekst TV Slovenija

SLOVENIJA II

16.15 Teletekst TV Slovenija 16.30 Videostranice 16.45 Tjedni izbor - Šumska kuća Falkenau, njemačka serija 17.35 SOVA, ponavlja- mo 19.30 Dnevnik 20.05 Tisućljeće, dokumentarna serija 23.05 Ve- černji gost. Aristid Havliček 00.05 Kršćani, engleska dokumentar- na serija 00.55 Videostranice 01.05 Teletekst TV Slovenija

AUSTRIJA I

9.00 Vijesti 9.05 Policijska inspekcija, serija 9.30 Kultura 10.00 X-Large Reportage 10.30 Brat Martin, repriza austrijskog filma 12.15 Izvještaj iz zemlje 13.00 Vijesti 13.10 Drei Damen vom Grill, se- rija 13.35 Waltoni, serija 14.20 Cetiri mangupa, američki film 16.00 Muppet Babies 16.35 Elektronski dvojnik 17.00 Mini-ZiB 17.10 Wur- litzer 18.00 Vijesti 18.05 Mi, aktiv 18.30 Murder, She Wrote, američ- ka serija 19.30 Vrijeme u slici 20.15 Eurocops 21.10 Pogled sa strane 21.30 Bangkok Hilton, australska mini-serija 22.40 Sport uvečer 23.05 When the Bough Breaks, američki tv-film 00.40 Veliki bijeg, repriza američkog filma

AUSTRIJA II

8.30 Pregled vremena 15.00 Ulica Lipa, serija 15.30 Pogled sa strane 15.40 Sport 17.30 Slike iz životinjskog svijeta 18.00 Policijska inspe- kcija, serija 18.30 Milijunsko kolo 19.00 Austrija danas 19.30 Vrijeme u slici 20.00 Kulturni dnevnik 20.15 Bikini-Atoli 21.00 Specijalno znanje 21.15 Schilling 22.00 Vrijeme u slici 22.30 Gospodin Bean, se- rija 22.55 X-Large Nightline.Dumb in America (2) 23.15 Ispod tre- šnjina mjeseca, američki film 00.50 Off Chart

MAĐARSKA I

6.58 Pregled programa 7.00 Dnevnik 7.15 Zmaj Šašavko, glazbena lutkarska igra 8.10 Tajna jeke, TV-film 8.45 Zakletva mladih časnika 9.50 Izvlačenje Lota 9.58 Blagdanski prijenos 11.10 Program grupe Whiskey Priest 11.40 Kratki film 11.58 Blagdan Kralja Sv. Stjepa- na 12.02 Naš nedjeljni kruh 12.30 Djevojka s tisuću imena, igrana bajka 13.30 Crni dijamanti, mađarski film 16.02 F. Liszt. II mađar- ska rapsodija 16.15 Petofjevi dani u Fehergyhazy 16.45 Mađarska Sveta kruna 17.00 Procesija Svete desnice 19.05 Večernja priča 19.30 Dnevnik 20.05 Kršćanski kralj 20.30 F. Erkel. Kralj Stjepan, TV-opera 22.

TV SVIJET

TV SVIJET

TV SVIJET

SATELITSKI PROGRAM

SUBOTA

HTV

17.30 TEST 18.00 Vijesti 18.05 Slikom na sliku, ponavljamo 18.50 »Krapje moje«, emisija narodne glazbe i običaja 19.00 U početku bijaše Riječ 19.10 Crtani film 19.27 Večeras 19.30 Dnevnik 20.00 Sport 20.03 Prognoza vremena 20.05 TV-tjednik 20.35 Rijeka: Otvoreno plivačko prvenstvo Hrvatske, snimka 21.55 TV-izložba - Zagrebački kolekcionari: Od Bukovca do Stančića - Glazba 22.10 »Ljubičin dar«, dokumentarna emisija 22.40 Dnevnik II 23.05 Slikom na sliku 23.50 Vijesti na engleskom jeziku 23.55 Vijesti 00.05 TV-raspored za nedjelju

RTL

05.35 Crtane serije 11.55 Winspector, serija 12.20 Harry i Hendersoni, serija 12.45 Puna kuća, serija 13.05 Princ s Bel Aira, serija s Willom Smithom i Jamesom Averyem 13.35 Major Dad, serija 14.05 Polizeibericht 14.50 Knight Rider, serija s Davidom Hasselhoffom 15.45 The A-Team, serija s Georgeom Peppardom 16.45 21 Jump Street, serija s Johnnym Depom 17.45 Melrose Place, serija s Grantom Showeom i Andrewom Shueom 18.45 RTL aktueli 19.15 Beverly Hills 20.15 Das Loch in der Wand 22.00 Osvetnik iz Miamia 00.00 Tiffany - vrući školski praznici 01.30 Männermagazin 01.55 Osvetnik iz Miamia 03.50 21 Jump Street 04.06f The A-Team

PRO 7

06.55 Flipper 07.20 Izgubljeni u svemiru 08.20 Ten Wanted Men, repriza američkog vesterna sa Randolphom Scottom 09.45 Von Richthofen i Brown, repriza američkog ratnog filma Rogera Cormana iz 1971. s Johnom Phillipom Lawom 11.40 M.A.S.H., serija 12.10 Air Force, serija 13.15 Born Free, serija 14.15 Automan, serija 15.10 Khartoum, britanski pustolovni film Basila Deardena iz 1966. sa Charltonom Hestonom i Laurenceon. Olivierom 17.30 The Master, serija 18.25 Three's Company 18.55 Growing Pains 19.25 Roseanne 20.15 Budenje proljeća 22.20 Remo: Nenaoružan i opasan 00.25 I Spy 01.30 Taksist 03.25 M.A.S.H.

SAT 1

08.10 Silverhawks 08.40 Petar Pan i gusari 09.10 Superboy 09.40 Drops! 10.30 Wirtschaftsforum 10.40 Glücksrad 11.20 Superman 4, repriza američkog fantastičnog filma sa Christopherom Reeveom i Richardom Pryorom 13.00 Jučer, danas, sutra, talijanska komedija Vittoria De Sice iz 1963. sa Sophiom Loren i Marcellom Mastroianniem 15.05 Carry On Doctor, britanska komedija Geralda Thomasa iz 1967. s Frankiem Howardom 16.45 Punkt, Punkt, Punkt 17.20 Geh aufs Ganze! 18.00 Nogomet 19.20 SAT.1 News 19.30 Glücksrad 20.15 Chiemgauer Volkstheater: Der Fidele Hausl 22.00 Jux & Dallerei 23.00 Erotik im Beruf 00.30 The Swindle 02.00 Erotik im Beruf 03.25 Phantastische Phänomene F04.15 Wahre Wunder

MTV

08.00 High Summer Weekend 11.00 The Big Picture 11.30 Yo! Raps 13.30 1st Look 14.00 High Summer Weekend 17.00 Dance 18.00 The Big Picture 18.30 News Weekend Edition 19.00 Braun European Top 20 21.00 Saturday Night Live Vintage 21.30 Sports 22.00 Soul 23.00 1st Look 23.30 Beavis and Butt-Head 00.00 High Summer Weekend 02.00 VJ Marijne 03.00 Night Videos

EUROSPORT

09.00 Honda International Motorsport 10.00 Stuttgart: Laka atletika 13.00 Formula 1 iz Madarske 14.00 Stuttgart: Laka atletika 16.30 Eurotenis 18.00 NBA - košarka 18.30 Formula 1 iz Madarske 19.30 Automobilizam, izvještaj iz Portugala 20.30 Motociklizam 21.00 Boks 22.00 Stuttgart: Laka atletika 01.00 Formula 1

SKY ONE

08.00 Fun Factory 13.00 World Wrestling Federation Mania 14.00 Bogataš i siromah 15.00 Bewitched 15.30 Facts of Life 16.00 Crtani filmovi 17.00 Dukes of Hazard 18.00 WWF Superstars 19.00 Beverly Hills 20.00 The Flash 21.00 Unsolved Mysteries 22.00 Cops 1 22.30 Crime International 23.00 World Wrestling Superstars 00.00 Entertainment This Week

RTL 2

06.05 Mačka i kanarinac 07.25 Mali bjeGUNAC 08.50 BRAVO-TV 10.30 Bring On the Night, britanski glazbeni film Michaela Apteda iz 1985. sa Stingom 12.20 Passatore, talijanski

kriminalistički film 13.50 Mačka i kanarinac, američka komedija Elliota Nugenta iz 1939. s Bobom Hopeom i Paulette Godard 15.10 Mali bjeGUNAC, francusko - talijanska omladinska drama iz 1969. s Isabelle Adjani 16.35 So ein Affentheater, njemačka komedija Erika Odea iz 1953. 18.15 In 'n' Out, američki akcijski film 20.15 Rudareva kći, američki glazbeni biografski film Michaela Apteda iz 1980. sa Sissy Spacek 22.30 Pod svaku cijenu, talijanski kriminalistički film Giuliana Montalda iz 1968. s Johnom Cassavetesom 00.15 Churchillovi leopardi, talijansko - španjolski akcijski film s Klausom Kinskim 01.50 He Rides Tall, američki western iz 1963. 03.15 Rudareva kći

SUPER CHANNEL

05.30 Jutarnji program 09.00 Super Shop 10.30 Europa Journal 11.00 Hello Austria, Hello Vienna 11.30 Videogenerator 12.00 C & A Mix 13.00 Videogenerator 16.00 German Touring Car Championship 17.00 Eco Record 17.30 Videofashion 18.00 European Magazines 18.30 The Image 19.00 Saturday Matinee 19.15 Guilty of Treason, američka drama iz 1949. sa Charlesom Bickfordom 21.30 Turn of Fate 22.00 ITN World News 22.30 Brief Encounters 23.00 The Golden Age of Rock and Roll 00.00 Absolutely Live 01.00 Videogenerator 02.00 China News Europe

NEDJELJA

HTV

17.60 TEST 18.00 Slikom na sliku, ponavljamo 18.45 Mir i dobro 19.15 TV-fortuna 19.27 Večeras 19.30 Dnevnik I 20.00 Sport 20.03 Prognoza vremena 20.10 »Lourdes '93 - prvo hodočašće Hrvatske vojske«, dokumentarna emisija 21.05 »Ave Maria«, glazbena emisija 21.35 »Majka iz Sinja«, dokumentarna emisija 22.08 Dopuna 22.35 Dnevnik II 23.05 Slikom na sliku 23.45 Vijesti na njemačkom jeziku 23.50 Vijesti 00.00 San bez granica - TV-raspored za ponedjeljak

RTL

05.30 Crtane serije 11.00 Povratak u budućnost, serija 12.00 Tropical Heat, serija 13.00 Mein Vater ist ein A-ußerirdischer, serija 13.30 Formula 1, reportaža 14.00 Formula 1, uživo iz Budimpešte 15.55 Big Hawaii, serija sa Cliffom Pottsom i Johnom Dehneom 17.00 Kunyonga - Smrt u Africi, njemački pustolovni film Huberta Franka iz 1986. sa Ronom Williamsom, Juliom Kent i Christophom Eichornom 18.45 RTL aktueli 19.10 Hans Meiser predstavlja: Madioničar David Chopperfield 20.15 Mačje oko 21.55 Spiegel TV 22.40 Prime Time - Spätausgabe 23.00 Playboy Late Night 23.30 Playboy's Love and Sex Test 00.00 Kanal 4 00.35 Formula 1 01.10 Married... with Children 01.40 Who's the Boss? 02.10 Ironside 03.10 Hans Meiser 04.05 Explosiv

PRO 7

06.15 Grijesi, 1. dio američkog kriminalističkog tv-filma Douglasa Hickoxa iz 1985. s Joan Collins, Jean - Pierreom Autontom i Marisom Berenson 08.55 Grijesi, 2. dio američkog kriminalističkog tv-filma 11.10 Three's Company 11.40 Growing Pains 12.10 Roseanne 12.40 M.A.S.H. 13.10 The Master 14.20 Wild Kingdom 15.20 Weit ist der Weg, njemačka glazbena komedija Wolfganga Schleifa iz 1960. s Freddyem Quinnom 17.00 Rustlers' Rhapsody, američki western Hughla Wilsona iz 1985. s Tomom Berengerom 18.35 Matlock 19.30 Die Reporter 20.00 Vijesti 20.15 Afera Thomasa Crowna 22.25 Kavez ludosti 00.10 I Spy 01.10 Ljubavna mašina 03.15 Rawhide 04.10 Automan

SAT 1

07.15 Crtane serije 08.15 Carry On Doctor, repriza britanske komedije 10.20 Jučer, danas, sutra, repriza talijanske komedije Vittoria De Sice iz 1963. sa Sophiom Loren i Marcellom Mastroianniem 12.15 Reinhold Messner 12.45 Bleib gesund 13.20 Quer durch die Galaxie und dann links 13.50 Black 14.20 Potjera, američki western Kirka Douglasa iz 1975. s Kirkom Douglasom i Bruceom Dernom 15.55 Raj, američka pustolovna melodrama Stuarta Gillarda iz 1982. s Phoebe Cates i Willieom Aamesom 17.30 Baywatch 18.20 Glücksrad 19.05 SAT.1 News 19.15 Nogomet 20.15 National Lampoon's Vacation 22.00 Talk im Turm 23.25 24 Stunden 23.55 So gesehen 00.00 Raj

MTV

08.00 High Summer Weekend 10.30 News Weekend Edition 11.00 The Big Picture 11.30 Braun European Top 20 13.30 1st Look 14.00 Sports 14.30 High Summer Weekend 18.00 The Pulse 18.30 News Weekend Edition 19.00 US

Top 20 Video Countdown 21.00 120 Minutes 23.00 Beavis and Butt-Head 23.30 Headbanger's Ball 02.00 VJ Marijne 03.00 Night Videos

EUROSPORT

09.00 Automobilizam 09.30 Formula 1 iz Madarske 10.00 Stuttgart: Laka atletika 13.30 Formula 1 16.00 Bicikli-

18.50 »I bog voli rock'n'roll«, dokumentarna emisija 19.20 Glazba 19.27 Večeras 19.30 Dnevnik I 20.00 Sport 20.03 Prognoza vremena 20.10 Hrvatska i svijet 21.00 Rijeka: Otvoreno plivačko prvenstvo Hrvatske, snimka 22.20 TV-izložba: Naiva - 60 godina poslije 22.35 Glazba 22.40 Dnevnik II 23.05 Slikom na sliku 23.50 Vijesti na

14.15 Neighbours, serija 14.45 Bonanza, serija s Lorneom Greeneom i Michaelom Landonom 15.45 Zvezdane staze, serija 16.45 Riskier' was! 17.20 Geh aufs Ganze, igra na sreću 18.00 Regional - Report 18.30 Sugarbaker's 19.00 Newsmagazin 19.18 SAT.1 Sport 19.30 Glücksrad 20.15 Ein Bayer auf Rügen 21.20 Wahre Wunder 22.15 Hunter 23.00 News & Stories 23.40 Zvezdane staze 00.35 Sugarbaker's 01.00 Stunde der Filmemacher

MTV

07.00 Awake on the Wildside 10.00 VJ Marijne 13.00 VJ Simone 16.00 Greatest Hits 17.00 Coca-Cola Report 17.15 At the Movies 17.30 News 17.45 3 from 1 18.00 Hit List UK 20.00 Robert Plant: Live at the Montreux Jazz Festival 21.00 MTV Prime 22.00 Greatest Hits 23.00 Coca-Cola Report 23.15 At the Movies 23.30 News 23.45 3 from 1 00.00 Rock Block 02.00 VJ Marijne 03.00 Night Videos

EUROSPORT

09.00 Stuttgart: Laka atletika 11.00 Formula 1 iz Madarske 12.00 Honda International Motorsport, magazin 13.00 Stuttgart: Laka atletika 16.30 Eurofun 17.00 Formula 1 iz Madarske 18.00 Stuttgart: Laka atletika 19.30 News 1 22.00 Stuttgart: Laka atletika 00.00 Eurogolf 01.00 News 2

SKY ONE

10.10 Crtani filmovi 10.30 The Pyramid Game 11.00 Card Sharks 11.30 Concentration 12.00 Sally Jessy Raphael 13.00 E Street 13.30 Three's Company 14.00 Sokolov greben 15.00 Once an Eagle 16.00 Another World 16.45 The DJ Kat Show 18.00 Zvezdane staze 19.00 Games World 19.30 E Street 20.00 Rescue 20.30 Puna kuća 21.00 From the Dead of Night 23.00 Zvezdane staze 00.00 Ulice San Francisca

RTL 2

06.35 Crtane serije 09.30 The Wonder Years 10.00 Ruck-Zuck 10.35 Coach 11.05 St. Elsewhere 12.05 Buck James, serija s Dennisom Weaverom 13.05 Crtane serije 17.25 The Wonder Years 18.05 Ruck-Zuck 18.35 St. Elsewhere 19.30 Coach 20.15 Cover Up 21.15 WW Wrestling 22.20 Abeland - Die Entmannung, njemačka drama Franza Seitzta iz 1975. sa Christianom Kohlundom 23.55 The Outsider 00.50 Cover Up 01.45 WW Wrestling 02.40 Abeland - Die Entmannung 04.10 The Outsider

SUPER CHANNEL

05.30 Jutarnji program 08.00 ITN World News 08.30 Videofashion 09.00 Super Shop 12.00 Videogenerator 16.30 On the Air 18.30 Bonanza 19.30 The Detectives 20.00 Gillettes Super Sports 20.30 Rights and Wrongs 21.00 Indigo 21.30 Eco Record 22.00 News 22.30 Close Up 23.00 Demoni, francuski triler Henri - Georges Clouzota iz 1954. sa Simone Signoret i Verom Clouzot 00.35 Videogenerator 02.00 China News Europe

UTORAK

HTV

17.30 TEST 18.00 Afternoon Report 18.10 Slikom na sliku, ponavljamo 18.55 Ja, lutkar: Tahir Mujičić 19.10 Hrvatski jezični leksikon 19.27 Večeras 19.30 Dnevnik I 20.00 Sport 20.03 Prognoza vremena 20.10 Srdačno vaši: Maja Bošković-Stuli 20.55 TV-izložba: Boris Salamaha 21.05 U KRUP-NOM PLANU 22.35 Dnevnik II 23.00 Slikom na sliku 23.45 Vijesti na njemačkom jeziku 23.50 Vijesti 00.00 San bez granica - TV-raspored za srijedu

RTL

06.00 RTL aktueli 07.00 Guten Morgen, Deutschland 09.00 Ironside, serija s Raymondom Burrom 10.00 The Bold and the Beautiful, serija s Ronnom Mossom 10.30 Der Preis ist heiß 11.00 Riskant! 11.30 Familienduell 12.00 Punkt 12 12.30 Zvezdada vodilja, serija 13.20 Santa Barbara, serija 14.10 Emergency, serija s Robertom Fullerom 15.00 Murder, She Wrote, serija s Angelom Lansbury 16.00 Hans Meiser 17.00 Who's the Boss?, serija 17.30 Married... with Children, serija 18.00 Elf 99 18.45 RTL aktueli 19.10 Explosiv 19.40 Gute Zeiten, schlechte Zeiten 20.15 Columbo: Cries Wolf 22.10 Quincy 23.05 10 vor 11 23.35 Gong - Show 00.05 Tropical Heat 01.05 Married... with Children 01.40 Who's the Boss? 02.10 Ironside 03.10 Hans Meiser 04.05 Explosiv 04.30 Murder, She Wrote

PRO 7

06.35 Trick 7 08.00 I Dream of Jeannie 08.25 Three's Company 08.55 Remington Steele 09.55 Rustlers' Rhapsody, repriza američkog vesterna iz 1985. s Tomom Berengerom i Marilu Henner 11.30 Growing Pains 12.00 Roseanne 12.30 Matlock 13.25 Kavez ludosti, repriza francusko - talijanske komedije Edouarda Molinara iz 1980. s Ugom Tognazzim i Michelom Serraultom 15.10 Remington Steele 16.05 Mr. Belvedere 16.35 I Dream of Jeannie 17.05 Trick 7 18.25 Three's Company 18.55 Straßenflirt 19.25 Roseanne 20.15 Biti zaljubljen 22.25 T.J. Ho-oker 23.25 Hawaii 5-O 00.20 I Spy



Katrin Krabbe

Svjetsko prvenstvo u atletici

Je li potrebno išta reći osim da u subotu počinje četvrto Svjetsko prvenstvo u atletici koje će se održati u Stuttgartu od 14. do 22. kolovoza. Vjerojatno nije, osim što treba upozoriti gledateljstvo da će satelitska stanica Eurosport u direktnim prijenosima pratiti sve sportske događaje iz Stuttgarta.

Dok se ovih dana »slažu« sve godišnje svjetske sportske tablice, te se spominju svi svjetski rekordi, naročito oni koji bi u Stuttgartu mogli biti ugroženi, vrlo je zanimljiva lista onih atletičara i atletičarki koji zbog suspenzije, nenastupanja na nacionalnim kvalifikacijama ili neprolaska nacionalnih kvalifikacija, neće nastupiti na SP.

Suspenzija zbog korištenja dopinga spriječila je dolazak u Stuttgart Katrin Krabbe (100 i 200 m), Ljudmilu Narožilenko (100 m prepone), Tatjanu Dorovskih (3000 m) i Inessu Kravec(troskok). Nacionalnim kvalifikacijama nisu pristupili Yobes Ondieki (5000 i 10000 m) i Mark McCoy (110 m prepone), dok te iste kvalifikacije nisu prošli Leroy Burrell (100 m), Greg Foster (110 m prepone), Roger Kingdom (110 m prepone), Rodion Gataulin (motka) i Said Aouita (5000 m)

Direktni prijenosi su na rasporedu na Eurosportu u slijedećim terminima:

subota, 14. kolovoza: 11 - 13, 14 - 16.30 sati
nedjelja, 15. kolovoza: 10 - 13, 17.30 - 21 sati
ponedjeljak, 16. kolovoza: 13 - 16.30, 18 - 21.30 sati
utorak, 17. kolovoza: 13 - 15, 22 - 00 sati
srijeda, 18. kolovoza: 22 sata (samo pregled dana)
četvrtak, 19. kolovoza: 13 - 15, 17 - 18 sati
petak, 20. kolovoza: 13 - 15, 22 - 00 sati
subota, 21. kolovoza: 13 - 15, 22 - 00 sati
nedjelja, 22. kolovoza: 22.30 - 00.30 sati (D. Sinovčić)

zam iz Leedsa 16.30 Laka atletika 21.00 Boks 22.00 Laka atletika 23.00 Formula 1 01.00 Eurofun

SKY ONE

08.00 Fun Factory 12.30 The Brady Bunch 13.00 WWF Challenge 14.00 Zvezdane staze 15.00 Crazy like a Fox 16.00 W.K.R.P. in Cincinnati 16.30 Fashion TV 17.00 UK Top 40 18.00 All American Wrestling 19.00 Simpsonovi 20.00 Deep Space Nine 21.00 From the Dead of Night 23.00 Hill Street Blues 00.00 Entertainment This Week

RTL 2

06.10 Easy to Wed 08.00 So ein Affentheater 09.30 Die Gesetzlosen 10.30 Skycrane 11.00 Das Geisterhaus von Waterlode Creek 11.30 Maya 13.00 BRAVO-TV 14.45 Buntovnik, australska drama s Mattom Dillonom 16.25 Easy to Wed, američka komedija s Esther Williams 18.30 Swim Team, američka komedija 20.15 Wild and Wonderful, američka komedija Michaela Andersona iz 1964. s Tonyem Curtisom 21.15 Tajni svjedok, američki televizijski triler s Paulom LeMatom 23.15 Sifra: Kyril 2, britanski špijunski triler Iana Sharpa s Edwardom Woodwardom 01.10 Buntovnik 02.45 Tajni svjedok 04.00 Wild and Wonderful

SUPER CHANNEL

05.30 Jutarnji program 10.30 Super Shop 11.00 Hour of Power 12.00 Super Shop 13.00 Charisma TV 13.30 E.R.F. 14.00 Videogenerator 16.00 Powerboat World 17.00 Go International Motorsport 18.00 Rights and Wrongs 18.30 Eco Record 19.00 The Image 19.30 Gillette World of Sports 20.00 Osveta, je moja sudbina, američka drama Josepha Adlera iz 1971. 22.00 ITN World News 22.30 Today's World 23.00 Talkin' Jazz 00.00 Videogenerator 02.00 China News Europe

PONEDJELJAK

HTV

17.30 TEST 18.00 Afternoon Report 18.05 Slikom na sliku, ponavljamo

TV SVIJET TV SVIJET TV SVIJET

01.25 Kavez ludosti 03.10 Hawaii 5 – O 04.05 I Spy

SAT 1

06.00 Deutschland heute morgen 09.15 Neighbours, serija 09.40 Trapper John, serija s Pernellom Robertsom 10.30 Bonanza, serija 11.20 Riskier' was! 11.50 Glücksrad, igra na sreću 12.30 The Young and the Restless, serija 13.20 Trapper John, serija 14.15 Neighbours, serija 14.45 Bonanza, serija s Lorneom Greeneom 15.45 Zvezdane staze, serija s Williamom Shatnerom i Leonardom Nimoyem 16.45 Riskier' was!, igra na sreću 17.20 Geh aufs Ganze!, igra na sreću 18.00 Regional – Report 18.30 Sugarbaker's 19.00 Newsmagazin 19.18 SAT.1 Sport =tx 19.30 Glücksrad 20.15 Die Goldene Hitparade der Volksmusik 21.10 Retter 22.10 Ulrich Meyer: Einspruch! uživo iz Berlina 23.55 Emotions 00.25 Mann-O-Mann 01.15 Zvezdane staze

MTV

07.00 Awake on the Wildside 10.00 VJ Marijine 13.00 VJ Simone 16.00 Greatest Hits 17.00 Coca – Cola Report 17.15 At the Movies 17.30 News 17.45 3 from 1 18.00 Soul 18.30 MTV Prime 20.00 Dial MTV 20.30 MTV's Most Wanted 22.00 Greatest Hits 23.00 Coca – Cola Report 23.15 At the Movies 23.30 News 23.45 3 from 1 00.00 Hit List UK 02.00 VJ Marijine 03.00 Night Videos Night Videos

EUROSPORT

09.00 Stuttgart: Laka atletika 09.00 Biciklizam iz Norveške 11.00 Eurogolf 12.00 Nogomet 13.00 Stuttgart: Laka atletika 15.00 Tenis 17.00 Nogomet 18.00 Biciklizam iz Norveške 19.30 News 1 21.00 Boks 22.00 Stuttgart: Laka atletika 23.00 Biljar iz Doncastera 01.00 News 2

SKY ONE

07.50 The DJ Kat Show 10.30 The Pyramid Game 11.00 Card Sharks 11.30 Concentration 12.00 Sally Jessy Raphael 13.00 E Street 13.30 Three's Company 14.00 Sokolov greben 15.00 Once an Eagle 16.00 Another World 16.45 The DJ Kat Show 18.00 Zvezdane staze 19.00 Games World 19.30 E Street 20.00 Rescue 20.30 Puna kuća 21.00 Murphy Brown 21.30 Designing Women 22.00 Civil Wars 23.00 Zvezdane staze 00.00 Ulice San Francisca

RTL 2

06.30 Crtane serije 09.30 The Wonder Years 10.00 Ruck – Zuck 10.35 Coach 11.05 St. Elsewhere 12.05 Buck James, serija s Dennisom Weaverom 13.05 Crtane serije 17.25 The Wonder Years 18.05 Ruck – Zuck 18.35 St. Elsewhere 19.30 Coach, serija sa Craigom T. Nelsonom 20.15 Charly's Webb, američka televizijska drama Kevina Incha iz 1987. s Daphne Ashbrook i Cyrilom O'Reillyem 22.05 Ustani i pucaj, talijansko – francuski kriminalistički film Carla Lizzania iz 1986. sa Robertom Hoffmanom i Lisom Gastoni 23.55 The Outsider, serija s Darrenom McGavinom 00.55 Charly's Webb 02.35 Ustani i pucaj 04.25 The Outsider

SUPER CHANNEL

08.00 ITN World News 08.30 Eco Record 09.00 Super Shop 12.00 Videogenerator 16.30 On the Air 18.30 Bonanza 19.30 Dante 20.00 Indigo 20.30 The Image 21.00 Eco Record 21.30 Brief Encounters 22.00 ITN World News 22.30 Close Up 23.00 The Golden Age of Rock and Roll 00.00 Videogenerator 02.00 China News Europe

SRIJEDA

HTV

17.30 TEST 18.00 Afternoon Report 18.10 Slikom na sliku, ponavljamo 18.55 Koncert u studiju, glazbeno-zabavna emisija 19.27 Večeras 19.30 Dnevnik I 20.00 Sport 20.03 Prognoza vremena 20.05 Nigdar ni tak bilo da ni nekak bilo – uz 100. obljetnicu rođenja Miroslava Krleža: »Horvatov izbor« 22.00 Izazovi hrvatskog turizma (3/4) 22.45 Dnevnik II 23.05 Slikom na sliku 23.50 Vijesti na engleskom jeziku 23.55 Vijesti 00.05 San bez granica – TV-raspored za četvrtak

RTL PLUS

06.00 RTL aktuell 07.00 Guten Morgen, Deutschland 09.00 Ironside, serija s Raymondom Burrom 10.00 The Bold and the Beautiful, serija s Ronnom Mossom 10.30 Der Preis ist heiß 11.00 Riskant! 11.30 Familienduell 12.00 Punkt 12 12.30 Zvijezda vodilja, serija 13.20 Santa Barbara, serija 14.10 Emergency, serija 15.00 Murder, She Wrote, serija s Angelom Lansbury 16.00 Hans Meiser 17.00 Who's the Boss?, serija 17.30 Married... with Children, serija 18.00 Elf 99 18.45 RTL aktuell 19.10 Explosiv 19.40 Gute Zeiten, schlechte Zeiten 20.15 B. L. Stryker: Royal Gambit 22.10 Stern TV 23.05 The Supernaturals 00.35 Married... with Children 01.10 Who's the Boss? 01.45 Ironside 02.40 Hans Meiser 03.35 Explosiv 04.00 Murder, She Wrote

SAT 1

06.00 Deutschland heute morgen 09.15 Neighbours, serija 09.40 Trapper John, serija 10.30 Bonanza, serija 11.20 Riskier' was! 11.50 Glücksrad, igra na sreću 12.30 The Young and the Restless, serija 13.20 Trapper John, serija s Pernellom Robertsom 14.15 Neighbours, serija 14.45 Bonanza, serija s Lorneom Greeneom 15.45 Zvezdane staze, serija s Williamom Shatnerom i Leonardom Nimoyem 16.45 Riskier' was! 17.20 Geh aufs Ganze!, igra na sreću 18.00 Regional – Report 18.30 Sugarbaker's 19.00 Newsmagazin 19.18 SAT.1 Sport 19.30 Glücksrad 20.15 Mariandi 22.00 Mladi revolveraši 2 23.55 Profesionalci 00.55 Zvezdane staze 01.45 Sugarbaker's

PRO 7

06.10 Trick 7 07.35 I Dream of Jeannie 08.00 Three's Company 08.30 Remington Steele 09.30 Weit ist der Weg, repriza njemačke glazbene komedije iz 1980. s Freddyem Quinnom 11.10 Straßenflirt 11.40 Roseanne 12.10 Fall Guy, serija 13.10 Dan velikih valova, američka melodrama Johna Miliusa iz 1978. s Jan – Michaelom Vincentom, Williamom Kattom, Garyem Buseyem i Lee Purcell 15.15 Remington Steele 16.10 Mr. Belvedere 16.40 I Dream of Jeannie 17.10 Trick 7 18.25 Three's Company 18.55 Growing Pains 19.25 Roseanne 20.00 Vijesti 20.15 Do You Know the Muffin Man? 22.15 Jake and the Fatman 23.10 Hawaii 5 – O 00.05 I Spy 01.10 Saracenska krv 02.45 T. J. Hooker 03.40 I Spy

MTV

07.00 Awake on the Wildside 10.00 VJ Marijine 13.00 VJ Simone 16.00 Greatest Hits 17.00 Coca – Cola Report 17.15 At the Movies 17.30 News 17.45 3 from 1 18.00 Soul 18.30 MTV Prime 20.00 Dial MTV 20.30 MTV's Most Wanted 22.00 Greatest Hits 23.00 Coca – Cola Report 23.15 At the Movies 23.30 News 23.45 3 from 1 00.00 Post Modern 02.00 VJ Marijine 03.00 Night Videos

EUROSPORT

09.00 Stuttgart: Laka atletika 10.00 Biciklizam iz Norveške 13.30 Stuttgart: Laka atletika 15.00 New Haven: ATP – tenis 17.00 Triatlon 18.00 Biciklizam iz Norveške 19.30 News 1 21.00 Formula 1 iz Mađarske 22.00 Stuttgart: Laka atletika 23.30 Boks 00.00 Eurofun 01.00 News 2

SUPER CHANNEL

08.00 Documentary 08.30 Super Shop 09.00 Videogenerator 12.00 On the Air 16.30 Bonanza 18.30 Richard Diamond 19.30 PGA Highlights 21.00 The Image 21.30 Videofashion 22.00 ITN World News 22.30 Close Up 23.00 Justice Denied, kanadski kriminalistički film Paula Cowana iz 1989. 00.50 Videogenerator 02.00 China News Europe

RTL 2

06.35 Crtane serije 09.30 The Wonder Years 10.00 Ruck – Zuck 10.35 Coach 11.05 St. Elsewhere 12.05 Buck James, serija s Dennisom Weaverom 13.05 Crtane serije 17.25 The Wonder Years, serija s Fredom Savageom 18.05 Ruck – Zuck 18.35 St. Elsewhere 19.30 Coach, serija sa Craigom T. Nelsonom 20.15 Capital News, serija s Lloydom Bridgesom 21.15 WWF Wrestling 22.20 The Gate, kanadski film strave Tibora Takacs iz 1986. sa Stephenom Dorffom i Christom Denton 23.55 The Outsider, serija s Darrenom McGavinom 00.50 Capital News 01.45 WWF Wrestling 02.45 The Gate 04.10 The Outsider

SKY ONE

10.10 Crtani filmovi 10.30 The Pyramid Game 11.00 Card Sharks 11.30 Concentration 12.00 Sally Jessy Raphael 13.00 E Street 13.30 Three's Company 14.00 Sokolov greben 15.00 Once an Eagle 16.00 Another World 16.45 The DJ Kat Show 18.0 Zvezdane staze 19.00 Games World 19.30 E Street 20.00 Rescue 20.30 Puna kuća 21.00 Hunter 22.00 Picket Fences 23.00 Zvezdane staze 00.00 Ulice San Francisca

ČETVRTAK

HTV

17.30 TEST 18.00 Afternoon Report 18.10 Slikom na sliku, ponavljamo 18.55 Zivjeti kao sav svijet – dokumentarna emisija za mladež (3) 19.27 Večeras 19.30 Dnevnik I 20.00 Sport 20.10 U potrazi... 21.10 Večeras s vama: Sanja Doležal 21.40 Ekran bez okvira 22.40 Dnevnik II 23.05 Slikom na sliku 23.50 Vijesti na njemačkom jeziku 23.55 Vijesti 00.05 San bez granica – TV-raspored za petak

RTL

06.00 RTL aktuell 07.00 Guten Morgen, Deutschland 09.00 Ironside, serija s Raymondom Burrom 10.00 The Bold and the Beautiful, serija s Ronnom Mossom 10.30 Der Preis ist heiß 11.00 Riskant! 11.30 Familienduell 12.00 Punkt 12 12.30 Zvijezda vodilja, serija 13.20 Santa Barbara, serija 14.10 Emergency, serija s Robertom Fullerom 15.00 Murder, She Wrote, serija s Angelom Lansbury 16.00 Hans Meiser 17.00 Who's the Boss?, serija 17.30

Married... with Children, serija 18.00 Elf 99 18.45 RTL aktuell 19.10 Explosiv 19.40 Gute Zeiten, schlechte Zeiten 20.15 Ein Job fürs Leben 20.45 Hilfe, meine Familie spinnt 21.15 Notruf 22.15 Curiosity Kills 23.50 Zakon u Los Angelesu 00.50 Married... with Children 01.25 Who's the Boss? 02.00 Ironside 02.55 Hans Meiser 03.50 Explosiv

SAT 1

06.00 Deutschland heute morgen 09.15 Neighbours, serija 09.40 Trapper John, serija 10.30 Bonanza, serija 11.20 Riskier' was! 11.50 Glücksrad, igra na sreću 12.30 The Young and the Restless, serija 13.20 Trapper John, serija s Pernellom Robertsom

Gužva na Astra satelitu

Od 1. rujna satelitska stanica SKY nudi širokom gledateljstvu cijeli paket novih programa nazvan »SKY Multi-Channel«, dok će, proširenjem kapaciteta Astra satelita, odnosno uvođenjem Astra 1C satelita, biti povećana ponuda sa još ponekim programom.

Krenimo od onog što se već neko vrijeme najavljuje na svim SKY programima – »SKY Multi-Channel«. Ono najzalosnije treba reći na početku – kompletan paket programa bit će kodiran, nećemo ga moći vidjeti, osim onih izuzetno rijetkih sretnika koji imaju dekoder, ali putevi dekodiranja podosta su komplicirani, tako da ih sada nećemo objašnjavati. Dakle, u paketu se nude Sky One, Sky News, The Children's Channel (što znači da se ova tri programa od 1. rujna kodiraju), UK Gold (serije), Bravo (filmovi), The Discovery Channel (znanost), The Family Channel, Nick at Nite (zabava, starta u travnju 1994), QVC Home Shopping, UK Living (samo za žene), Country Music TV, VH1 (glazba i zabava, starta početkom 1994) i Nickelodeon (dječji).

Za ljubitelje glazbe i sporta SKY, na svu sreću, do daljnjega neće kodirati Eurosport i MTV. Pored navedenih noviteta, svoje mjesto na Astra satelitu našli su slijedeći programi: ZDF (njemački, zabava, starta 27. kolovoza), Spanish Channel (kodiran), TNT/The Cartoon Network (starta 17. rujna) i RTL-5 (kodiran).

Kako će kontinentalni dio Evrope dekodirati SKY programe još ne znamo, dok je za gledateljstvo u Velikoj Britaniji problem vrlo mali. Naime, dosadašnji pretplatnici na jedan od SKY filmskih programa besplatno dobivaju cijeli paket SKY programa, dok ostali trebaju platiti 4 funte (do 1. rujna) odnosno 6 funti ako plaćaju poslije navedenog datuma. (D. Sinovčić)



14.15 Neighbours, serija 14.45 Bonanza, serija s Lorneom Greeneom 15.45 Zvezdane staze, serija s Williamom Shatnerom i Leonardom Nimoyem 16.45 Riskier' was!, igra na sreću 17.20 Geh aufs Ganze!, igra na sreću 18.00 Regional – Report 18.30 Sugarbaker's 19.00 Newsmagazin 19.18 SAT.1 Sport 19.30 Glücksrad 20.15 Case Dismissed 21.25 Phantastische Phänomene 22.15 Pucanj nije brisan 00.10 Luda kuća 01.45 Zvezdane staze

PRO 7

06.35 Trick 7 08.00 I Dream of Jeannie 08.25 Three's Company 08.55 Remington Steele 09.55 Srce od čelika, američka televizijska drama Donalda Wryea iz 1983. s Peterom Straussom i Pamelom Reed 11.40 Growing Pains, serija 12.10 Roseanne 12.40 Vegas 13.45 Oklahoma John, njemačko – španjolsko – talijanski western iz 1966. sa Rickom Hornom i Sabine Bethmann 15.15 Remington Steele 16.10 Mr. Belvedere 16.40 I Dream of Jeannie 17.10 Trick 7 18.25 Three's Company 18.55 Growing Pains 19.25 Roseanne 20.00 Vijesti 20.15 Stillwatch 22.15 Houston Knights 23.15 Hawaii 5 – O 00.10 I Spy 01.15 Do You Know the Muffin Man? 03.05 Jake and the Fatman 04.00 I Spy

MTV

07.00 Awake on the Wildside 10.00 VJ Marijine 13.00 VJ Simone 16.00 Greatest Hits 17.00 Coca – Cola Report 17.15 At the Movies 17.30 News 17.45 3 from 1 18.00 Soul 18.30 MTV Prime 20.00 Dial MTV 20.30 Most Wanted 21.30 The Pulse 22.00 Greatest Hits 23.00 Coca – Cola Report 23.15 At the Movies 23.30 News 23.45 3 from 1 00.00 Partyzone 02.00 VJ Marijine 03.00 Night Videos

EUROSPORT

09.00 Stuttgart: Laka atletika 10.00 Biciklizam iz Norveške 13.00 Laka atle-

tika 15.00 New Haven: ATP – tenis 14.00 Sport & Show 17.00 Laka atletika 18.00 Biciklizam 20.40 News 1 21.00 Biciklizam iz Austrije 21.30 NBA – košarka 22.00 Laka atletika 23.30 Tenis 00.00 Formula 1 01.00 News 2

SKY ONE

17.50 The DJ Kat Show 10.30 The Pyramid Game 11.00 Card Sharks 11.30 Concentration 12.00 Sally Jessy Raphael 13.00 E Street 13.30 Three's Company 14.00 Sokolov greben 15.00 Once an Eagle 16.00 Another World 16.45 The DJ Kat Show 18.00 Zvezdane staze 19.00 Games World 19.30 E

dokumentarna emisija 22.35 Dnevnik II 23.00 Slikom na sliku 23.45 Vijesti na engleskom jeziku 23.50 Vijesti 00.00 San bez granica – TV-raspored za subotu

RTL

06.00 RTL aktuell 07.00 Guten Morgen, Deutschland 09.00 Ironside, serija s Raymondom Burrom 10.00 The Bold and the Beautiful, serija s Ronnom Mossom 10.30 Der Preis ist heiß 11.00 Riskant! 11.30 Familienduell 12.00 Punkt 12 12.30 Zvijezda vodilja, serija 13.20 Santa Barbara, serija 14.10 Emergency, serija s Robertom Fullerom 15.00 Murder, She Wrote, serija s Angelom Lansbury 16.00 Hans Meiser 17.00 Who's the Boss?, serija 17.30 Married... with Children, serija 18.00 Elf 99 18.45 RTL aktuell 19.10 Explosiv 19.40 Gute Zeiten, schlechte Zeiten 20.15 Die Heimatmelodie 21.10 Salzburger Nockerin 22.10 Hardball i Gomez 3 23.50 Flotte Teens im Schnee

SAT 1

06.00 Deutschland heute morgen 09.15 Neighbours, serija 09.40 Trapper John, serija 10.30 Bonanza, serija 11.20 Riskier' was! 11.50 Glücksrad 12.30 The Young and the Restless, serija 13.20 Trapper John, serija s Pernellom Robertsom 14.15 Neighbours, serija 14.45 Bonanza, serija s Lorneom Greeneom 15.45 Zvezdane staze, serija s Williamom Shatnerom i Leonardom Nimoyem 16.45 Riskier' was!, igra na sreću 17.20 Geh aufs Ganze!, igra na sreću 18.00 Regional – Report 18.30 Herz ist Trumpf 19.00 Newsmagazin 19.18 SAT.1 Sport 19.30 Glücksrad 20.15 Superman 4 22.00 Nogomet 23.00 The Swindle 00.30 Case Dismissed 01.20 Zvezdane staze 02.10 Nogomet 03.00 Retter

PRO 7

07.05 Trick 7 08.30 I Dream of Jeannie 08.55 Three's Company 09.25 Remington Steele 10.30 55 dana u Pekingu, 1. dio američkog pustolovnog filma Nicholasa Raya iz 1952. sa Charltonom Hestonom, Avom Gardner, Davidom Nivenom, Florom Robson i Johnom Irelandom 11.50 Growing Pains, serija 12.20 Roseanne 13.50 55 dana u Pekingu, 2. dio američkog pustolovnog filma Nicholasa Raya 15.10 Remington Steele, serija 16.05 Mr. Belvedere, serija 16.35 I Dream of Jeannie, serija 17.05 Trick 7 18.25 Three's Company 18.55 Growing Pains 19.25 Roseanne 20.15 Ubojica kroko-dila 22.00 Mancuso FBI 23.00 Lav medu gangsterima 00.45 Strašilo 02.30 Houston Knights 03.25 I Spy

MTV

07.00 Awake on the Wildside 10.00 VJ Marijine 13.00 VJ Simone 14.00 Summertime 16.00 Greatest Hits 17.00 Coca – Cola Report 17.15 At the Movies 17.30 News 17.45 3 from 1 18.00 The Pulse 18.30 MTV Prime 20.00 Dial MTV 20.30 Rod Stewart Rockumentary 21.00 Rod Stewart Unplugged 22.00 Greatest Hits 23.00 Coca – Cola Report 23.15 At the Movies 23.30 News 23.45 3 from 1 00.00 VJ Marijine 01.00 The Pulse 01.30 VJ Marijine 02.00 Chill Out Zone 03.00 Night Videos

EUROSPORT

09.00 Konjički sport 10.00 Laka atletika 12.00 Automobilizam 13.00 Formula 1 iz Mađarske 14.00 Automobilizam 15.00 Saragossa: Košarka 16.00 Američki nogomet: Dallas – Detroit 17.00 Motociklizam 18.30 Formula 1 19.30 News 1 20.00 Honda International Motorsport 21.00 Boks 23.00 Stuttgart: Laka atletika 00.30 Formula 1 01.30 News

SKY ONE

10.10 Crtani filmovi 10.30 The Pyramid Game 11.00 Card Sharks 11.30 Concentration 12.00 Sally Jessy Raphael 13.00 E Street 13.30 Three's Company 14.00 Sokolov greben 15.00 Captains and the Kings 16.00 Another World 16.45 The DJ Kat Show 18.00 Zvezdane staze 19.00 Games World 19.30 E Street 20.00 Rescue 20.30 Puna kuća 21.00 WWF Mania 22.00 Code 3 22.30 Crime Int. 23.00 Zvezdane staze 00.00 Ulice San Francisca

RTL 2

06.25 Crtane serije 09.25 The Wonder Years 10.00 Ruck – Zuck 10.30 Coach 11.00 St. Elsewhere 12.00 Buck James 13.00 Crtane serije 17.25 The Wonder Years 18.05 Ruck – Zuck 18.35 St. Elsewhere 19.30 Coach 20.15 Jaši, vake-ro, američki western Johna Farrowa iz 1953. sa Robertom Taylorom, Avom Gardner, Howardom Keelom i Anthonyem Quinnom 21.55 The Kansas City Massacre, američki kriminalistički tv – film Dana Curtisa iz 1975. s Daleom Robertsonom 00.10 Velika ljubav Ierda Nelsona 02.10 The Outsider 03.05 The Kansas City Massacre

SUPER CHANNEL

05.30 Jutarnji program 09.00 Super Shop 12.00 Videogenerator 16.30 On the Air 18.30 Bonanza 19.30 Turn of Fate 20.00 Go International Motorsport 21.00 Brief Encounters 21.30 The Image 22.00 ITN World News 22.30 Close Up 23.00 Absolutely Live 00.00 Videogenerator 02.00 China News Europe

PETAK

HTV

17.30 TEST 18.00 Afternoon Report 18.10 Slikom na sliku, ponavljamo 18.55 Alpe-Dunav-Jadran: Slike iz srednje Evrope 19.27 Večeras 19.30 Dnevnik I 20.00 Sport 20.03 Prognoza vremena 20.05 CRO POP ROCK 20.50 Mladi hrvatski film 22.00 »Gromovi«,